

المدير: عبد الله البقالي

سنة: 52

سنة التأسيس: 1969/2/7

من الثلاثاء 20 إلى الأحد 25 يوليوز 2021

الموافق من 9 إلى 14 ذي الحجة 1441

10 ، شارع زنقة المرح حسان الرباط

Bach1969med@gmail.com

# العلم الثقافي

من تحت جلباب الجريدة !

8

الأمل يسرع من الخيل في أعين المراهنين على سباق اليانصيب، دائما يصل الخيل لخط النهاية وتبقى الأرقام في الجيب بدون تصيب !

9

أجد بعض العُذر لمن يُنادون بعلمنة المجتمع وفُصل عالم الغيبيات عن الدولة، لأن من يتخذون اليوم الدين للدُجل والشعوذة غطوا على من يريدونه فقط للعبادة !

10

كان الكاتب مُتقفاً يزيد برزخ المعارف التي يُحملني عبء أمانتها الأدبية همومي، أما اليوم فأجد في بعض ما أقرأه ما يغنيني عن الذهاب إلى كاتب عمومي !

11

أن تكون أديباً ذلك شأنك إذا استطعت أن تصنع بما تُنجز شيئاً، أما أن تكون مُتأديباً فذلك شأنك إذا تجاوزت معي الحدود ودخلت بسوء المعاملة منطقة مُخصصة لغير البشر !

12

الله رحيم بعباده افتدى إسماعيل من سكين إبراهيم عليهما السلام بكبش عظيم، وها هو المواطن المُقهور اليوم لا يجد من يفتديه بكبش وليس في جيبه سنتيم !

13

جاء أحدهم أصحابه يشتكى فشله الذريع في تربية الكلاب، لا يكاد يُقنني جرواً إلا هرب منه واضطراً أن يُعلق صورته على جدران الحي مع عبارة: (البحث عن متغيب)، ولأن أصحابه الذين ما أكثر ما يتحاشون رُفته يعلمون أنه فظ الطباع خشن سليل اللسان، فقد لاذوا بالصمت مُتقين شراً أن يضعوا وجهه البشع نُصب أعين المرأة، حقا حتى الكلاب تأنف أن تعاشر بعض البشر، لأنه دون مستوى وفائها !

14

كما لا تخلو الأخطاء من ضربات القلم الأحمر، لا تخلو الكلمة المُغتصبة من دماء !

15

تُنقلب القمّة لحضيض حين تُعطيها لمن هو دون قيمة !

16

أن يُوصف أحدهم لصغلكته بعبارة «خارج من الجنب»، فذلك يعني أنه لم يولد كغيره من الأرحام !

17

لا أحد يجرؤ على تحريف النص الديني باللسان، ولكن من يضمن أثناء قراءته أين يشتت بمعانيه الخيال !

18

نصيحة: لا تقتل البعوض مجاناً ودون قيمة مُضافة، بل اقتل معه ولو واهماً، كل الذين يمتصون دمك يومياً، وكن على يقين أن هذا النُصب التذكاري سيبقى خالداً في ساحة الشرف، شرط أن لا تمسح الحائط من أثر الجريمة !

19

كان الإنسان يمدُّ عنقه عالياً كي يستطلع ما الأمر.. أما اليوم فيسبق عنقه ميكروفون وكاميرا ليأتيه بالخبر المزكوم وهو قاعد في بيته غير ملوم ولا محسور، وليته يعلم أن نظير مشاهدته يربح صيادو المستنقعات الننتة الملايين، لينته يعلم أنه مع انعدام الكفاءة، أصبح اختلاق الفضيحة وسبلة الفاشلين لإثبات الذات، شيء واحد يكون صادقاً فيه من يعمم في حياتنا هذه المباءة، هو حين يطالب المشاهدين بندق الجرس عند نهاية الفيديو، ساكون على نيائي وأفترض أنه يعني ناقوس الخطر !

20

اللسان مزالقي لا يتحمل مسؤوليتها بالضرورة صابون أو معجون أسنان، ولن أنسى حين افتتح أحد المحسوبيين على معشر الأديباء دون أن يخضع لعملية الإحصاء، أمسية شعرية بعبارة: خلاني الشعراء خيلاتي الشاعرات !



الجزء الواحد والعشرون

# رسائل الكفران

1

أحترم هيئة التحرير حين تشترط أن يكون النص الوافد من الكاتب غير منشور ورقياً أو إلكترونياً، فالصحيفة ليست آلة لتدوير المتلاشيات أو مصنعا لتكرير البنزول !

2

أشدُّ النساء فداءً تلك التي تُضحّي بعمرها وهي تركب خلف زوجها وبينهما ثلاثة أبناء على دراجة نارية !

3

كاد لشدة تعصبه للجيل وهو يُلغي الامتداد الرمزي بين السلف والخلف، أن يصبح في جاهليته من أصحاب الفيل !

4

حتى الكلب حين ينيح يُعبّر عن رأيه وتحدُّ في نباحه بعض المنطق، بل إن رأيه يكتسب قوة حين يمزق السكون بينما الجميع نيام !

5

أنت تُدلي بوجهة نظر، والآخر الذي يحسب كل صحيحة عليه وتهدده الحقيقة، يعتبرها وجهة خطر !

6

أعجب لقدرة أحد الأشخاص، يستطيع لوحده أن يصنع ازحاماً مُنقطع النظير دون بشر غفير سواه، تزيح الكلمات في فمه فإذا هتف هو الجمهور، وإذا تعثر حظي السوء وأوقعني في طريقه حيث يثير الغبار، أيقنت أن يوماً من حياتي ضاع وأني آخر نفر خلف هذا الشخص الطابور !

7

تَحَسَّرَ طويلاً على زمن القلم، فقد كان يحول دون زلة الأنامل بين حفر الحاسوب، ويحدُّ أن يجد بعد النشر، عوض الرفع فتحة تستلقي بسخرية على إحدى كلماته وتغطيه الأصبع

لوحة للفنان إبراهيم الكندي



محمد بشكار

bachkar\_mohamed@yahoo.fr



# في رحلات مغربية إلى أقطار إسلامية وعربية

ضمن منشورات باب الحكمة، صدر أخيراً للباحث المغربي أحمد مكاوي كتاب «رحلات مغربية إلى أقطار إسلامية وعربية»، وهو يضم خمس دراسات حول رحلات جرت وقائعها على مدى خمسة عقود، ما بين 1928 و1979.

يتنوع المتن الرحلي المدروس ما بين رحلات حجية وأخرى دبلوماسية وتجارية وسياحية وثقافية... وقد انطلق المؤلف في دراسة الرحلات المغربية إلى تركيا، منذ الرحلتين السامريتين الراجدين لعللي بن محمد التمركوني ومحمد بن عثمان الكناسي. وبعدها، شرع المؤلف في عرض وتقديم المتن الرحلي المشمول بالبحث، منذ رحلة الصقلي، في أواخر العشرينيات من القرن الماضي، ورحلات بنونة والسلي والهواري والقادري والجراري والتازي ومعينون...

وإذا كانت بعض الرحلات مثل الحجية أو السفارية إلى تركيا، ضاربة جذورها في تاريخ المغرب، فإن رحلات إلى أقطار أخرى مثل إيران والكويت



جديدة كل الجدة، وهذا ما يضيف عليها قدراً كبيراً من الأهمية، يؤكد أحمد مكاوي. هذا بينما عبرت الرحلات الأخرى في هذه الدراسة أقطاراً عربية كثيرة، من تونس إلى ليبيا فمصر، ومن لبنان إلى سوريا فالعراق.

ويقدم لنا المؤلف مدونة رحلية بالغة الثراء والتنوع، إذ تحن بصدد مستويات متعددة، ارتباطاً كذلك بنوعية المتن الرحلي. فبعضها، يقول المؤلف، ورد في رسائل، ومذكرات وسير وبعضها الآخر في رحلات مستقلة بذاتها... وهي كلها رحلات تؤكد الصلات الوثيقة للمغرب بهذه الأقطار العربية والإسلامية في فجر تاريخ العرب الحديث. وقد تضمنت هذه الرحلات، فضلاً عن مشاهدات في الأقطار المزاراة وانطباعات عنها، إشارات بالغة الأهمية عن المغرب نفسه منذ مطلع القرن العشرين.

تبدو

## مجلة شؤون استراتيجية في عدده التاسع

# دراسات وأبحاث حول السياسات في إفريقيا

أطلقت أخيراً مكتبة سلمى بتطوان وضمن منشورات المركز العربي للدراسات الاستراتيجية والعلاقات الدولية، العدد التاسع من مجلة «شؤون استراتيجية» ويكتنف هذا العدد بين طياته ملفاً حول محور «دراسات وأبحاث حول السياسات في إفريقيا» وتتعنى هذه المجلة بالعلوم السياسية والعلاقات الدولية. وقد صدر هذا العدد في 216 صفحة من القطع المتوسط ويشرف على إدارة المجلة محسن النذوي، وتشرف على إدارة التحرير دينا العشري، ويشارك في ملف العدد محسن النذوي بافتتاحية تحمل عنوان «هانات السياسات الاقتصادية الإفريقية» يليه:

- الصعود الإفريقي في النظام الدولي إشكالات تحليلية ومعرفية: حمدي عبد الرحمان حسن
- التحول السياسي في شمال إفريقيا ثقل التاريخ وتحديات التوازنات الدولية (حالات تونس وليبيا): محمد باسك منار
- التهديدات الأمنية لمنطقة الساحل والصحراء على الأمن القومي المغربي والإجراءات المعتمدة لمواجهةها: محمد السطي
- الأثر الاتفاقي للهجرة الدولية: سياهة ورهاناته: سيد المين ولد سيد عمر الشيخ
- مكافحة القرصنة البحرية في منطقة القرن الإفريقي من منظور مدرسة كوبنهاجن للأمن: فاتن فابز حميدة الصفتي
- المقاربة المغربية المتعددة لأبعاد في تدبير المعضلة الأمنية بمنطقة الساحل: أليات توطيد السلام وبناء الأمن: محمد اصغرو
- المرتزقة في ضوء القانون الدولي الانساني - حالة ليبيا: عبد الهادي قاسمي
- علاقة المؤسسة العسكرية بالنظام السياسي في مصر قراءة تحليلية: عبد اللطيف الربوزي

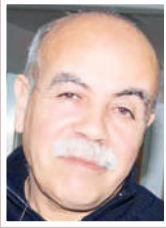
يقول حمدي عبد الرحمان حسن أستاذ العلوم السياسية بجامعة زيد والقااهرة في تقديم لدراسة تحمل عنوان «الصعود الإفريقي» «تحاول دراسة هذا العدد من خلال استخدام البيانات الخاصة بالسوق الإقليمي والدولي، أن تطرح رؤية تحليلية لخطاب «الصعود الإفريقي» الذي سيطر على سياسات التنمية الدولية والأبحاث المتعلقة بإفريقيا منذ ما يربو على عقد من الزمان. ففي عام 2010، نشر معهد ماكينزي العلمي



تقريراً وصف إمكانات وتقدم الاقتصادات الإفريقية بأنها «أسود الإفريقية» ويمكن أن تتفوق على تجربة «النمور الآسيوية». بيد أن التحديات الهيكلية والظرفية التي أثرت سلباً على العديد من الاقتصادات الإفريقية، بالإضافة إلى الصدمات السياسية التي أدت إلى تباطؤ النمو في شمال إفريقيا منذ عام 2011، جعلت رواية النهوض الإفريقي غير ذات مصداقية كبيرة. كما أن جائحة كوفيد-19 - وأثارها الكارثية على المجتمعات الإفريقية قد أضفت حالة من عدم اليقين تجاه المستقبل الإفريقي ومكانة القارة سوف يفضي إلى إعادة تعريف إفريقيا، وإعادة تحديد موقعها بشكل واقعي، بعيداً عن وضعها الهامشي الموروث في الاقتصاد السياسي العالمي.

وليمكن لإفريقيا أن تنهض إلى أي مستوى في السياسة الدولية دون إعمال التفكير في أسباب استعمارها، بعيداً عن ركب الحداثة والتقدم لفترة طويلة من جهة، وأن تبني من جهة أخرى رؤية وخارطة طريق لما ينبغي عليها القيام به لتنهض ويرتفع نجمها بشكل مستدام. كما تسعى الدراسات إلى إعادة النظر في خطاب «الصعود الإفريقي» من خلال رؤى معرفية وتحليلية مختلفة ولاسيما على ضوء التحديات التي تواجهها القارة وتبعات جائحة كوفيد-19 على المجتمعات الإفريقية. تجادل الدراسة من منظور مقرب الاقتصاد السياسي أن خطاب «إفريقيا الصاعدة» قد لا يستند على أساس صلب. ربما تكون الاقتصادات الإفريقية قد سجلت نمواً متواضعاً في السنوات الأخيرة، لكن النمو لا يحدث في القطاعات الأكثر أهمية بالنسبة لقطاعات عريضة من السكان. من جهة أخرى، قد تخفي الصورة الوردية لإفريقيا الصاعدة الوضع الهامشي المستمر للقارة في بنية الرأسمالية العالمية للسلطة والهيمنة والاستغلال. ومع ذلك تمتلك القارة من المقومات الديموغرافية والاقتصادية والطبيعية ما يؤهلها للنهوض، وهو الأمر الذي يطرح سؤال النهضة وإمكانات تغيير الوضع الهامشي الذي تعاني منه إفريقيا في النظام الدولي منذ قرون عديدة.»

# سرديات تشكيلية



في نسختين أنيقتين ومختلفتين في حجميهما، صدر أخيراً عن دار القلم العربي للنشر والتوزيع، كتاب للشكيلي والناقد شفيق الزركاري، وهو إصدار من الحجم المتوسط تحت عنوان «سرديات تشكيلية»، يقع في 287 صفحة وتتخلله أعمال فنية بالألوان، نقرأ مما جاء في كلمة للمؤلف على ظهر الغلاف:

«هذا الكتاب ليس تصنيفاً لتجارب تشكيلية مغربية أو تاريخاً لها بالمفهوم الأكاديمي أو التاريخي، بل هو إطلالة على حكايات أردت لها أن تتناول أساليب الفنانين التشكيليين المغاربة والأجانب من منطلق سردي، تكون فيه التقنية مجرد جسر للعبور إلى انشغالات هؤلاء الفنانين من وجهة نظرهم المرتبطة بالذاكرة التي دمغت في أذهانهم وترسخت بفعل قوة الحدث، الذي يتمازج فيه ما هو جدي بما هو هنلي، بعيداً عن التساؤلات المرتبطة بالمرجعيات الفكرية والفنية.»

غالباً ما نتناول في أبحاثنا الجمالية القضايا المتعلقة بالعناصر المؤثرة للأيقونة الفنية، وغالباً ما نعمل على تفكيك مفردات العمل الفني للوصول إلى حقيقة نسبية غائبة، مرتبطة بتكوين ومرجعيات الباحث أو الناقد، من زوايا متعددة، في محاولة للوقوف على مناهج علمية محددة (فلسفية، سيكولوجية، سيميائية...) في التعامل مع التحفة الفنية، لكن صعوبة تحديد هذه المناهج تحول دون احتضان الأحكام المطلقة، بما أن

الحقيقة مفهوم رثبقي متحول في الزمان والمكان. لذلك كانت

كل تلك الأحكام عن التوجهات في الأساليب في إطار التجارب التشكيلية، أحكاماً رهينة بمرجعيات كل باحث، ولا يمكنها أن تكون إلا أسئلة افتراضية مؤسسة لفعل الحوار ومقاربة التحفة الفنية، وتقريبها كذلك لذهن المتلقي.

ولهذا لم يكن هذا المؤلف، بالنسبة إلي، سوى رفيق للاستئناس بتجارب أحترمها، لما جاءت به من مضامين فنية، تدعو إلى التساؤل وتؤسس

لمرحلة جديدة في المشهد التشكيلي، سواء على المستوى المغربي أو العربي أو العالمي.

فعادة ما تلج عوالم العمل الفني من زاوية بصرية أولية، قبل النفاذ إلى عمق الموضوع المطروح، لكن في هذا الكتاب كان العكس هو الهدف، أي الاهتمام بالحدث كواجهة أو كمدخل لعوالم التجارب التشكيلية، ارتكازاً على حس جدي، تارة وفكاهي تارة أخرى، مع احترام أهمية الأعمال بضامينها المختلفة فكرياً وإنجازاً.

كما أنه لم يكن جميع هذه الأسماء الإبداعية في هذا الكتاب بغية الفوز أو التصنيف، بقدر ما كان الرهان حاضراً بقوة على مضامينها، وما تختزنه من حكايا مطورة في خلفيات هاته الأعمال.. حكايا نسغها المشترك هو الواقع المعيش، وإن اختلفت التقنيات باختلاف طرق معالجتها للأستددة وما تحمله من مواد وأشكال وألوان وأبعاد... وهي سلسلة من الكتابات التي صدرت بيومية المساء، أردت استجماعها حتى تصبح مرجعاً للمهتمين، بعدما أن كانت مرتبطة بفترة عابرة. ركزت على الحكاية هنا، لكي أجدد وأسيح الحديث عن الجانب السردي في العمل التشكيلي في علاقته بلحظة المخاض الراهني، وأرتباطه بالعامل التاريخي والنفسي في حدود ما أملتة للحظة الإبداعية العابرة التي تمت ولادتها مع تاريخها، كإرخيل منفصل عن مشروع المبدع في عموميته، مع الحفاظ على الخيط الرابط بين التحفة وسياقات إنجازها..»



# ما أنا إلا حروف تلتقي



عبد الصمد الصغير

يا مهيباً ... يا وقوراً قد طغى  
فادعى أن في حياة قد رعد

يا ضميراً .. لا عذاب لاشقا  
لارقيب، لاضجيج، لا عقد

لا عظات لاصفات لا عرى  
لا أصول، لا فروع، لا وند

يا إلهي مد لي عون السماء  
وأستجب لي أعطني ما في الجلد

لست أنغي غير موت طاهر  
تارك إنرا ... وما يدعو الولد

يا رحيماً، يا عظيماً، دل لي  
موعداً ... ينوي صلاة بالعبد

لم يزل فينا كثير هائم  
في الأنا حباً وفينا قد زهد

لم يسر فينا الذي فيه الهوى  
لم تكن غير الذي نضاً عبداً

لم أقل شيئاً ... ولا قد همني  
ما ادعى زيد وما عمر وقصد

هل رأى الحب التي ليست ترى  
غير أخذ ... وأدخار للولد

من رأى فعلاً ... كقول بيننا  
فليئل بشراً وعيشاً في رعد

فإنبري شعري بقل لي من أنا  
وأنجلي حق لكذب قد فند

فلتسر خفاً .. وضع كل العنا  
لم تطل غير النوى غير البعد

فلتكن حامي الدما غص الهوى  
ولتكن ذاك الذي يضدي البند

(قل هو الله أحد) ... فرد صمد  
والذي شق النوى ... أعطى الولد

والذي قد مر بي يدي السما  
ما رأى شأناً دحا ... إلا صعد

والتي في فكرتي تبدو كما  
عالم يمشي رويداً للمرد

ما أنا ... إلا حروف تلتقي  
ما أنا ... إلا أنا عبد الصمد

يا أبي ... قومي أراهم تبعا  
قد تراصوا جاهلاً حتى خلد

يا أبي ... يا نائماً تحت الثرى  
سوف ادعو، سوف يجزيك الولد

يا أبي ... يا معرجاً حد النهي  
ادع لي .. كن ذاكري عند الصمد

يا أبي ... أسميتني في جمعة  
جمعة ... فيها سيد عوك الأحد

من أنا؟ حتى تفلوا من أنا؟  
لا تخافوا من مليء بالعقد

قد تنسمت الهوى كيف انتهي  
في دخان ... مده حبل المسد

ما رأيت عيني وضوحاً أو صفاء  
فاكتفت بي ... ناظراً رياً أحد

قد رمى يني وريداً للورى  
قابضاً شأننا لنا ... لما صعد

من رمى ورداً لنا قلنا له:  
خذ سلاماً كن بباب ما انسدد

هاك حباً ... هاك قلباً إذ همي  
هاكنا من غير حصر أو عدد

يا مقيمياً في فراغ ... انني  
مثل طفل لعين نيسى ما وجد



ربما فات الأوان، لكن كل شيء...  
يجيء بعد فوات الأوان.

(نعومي شهاب ناي، ت: عبد الكريم بدرخان)

# ديوان المظالم

المرأة الأوربية تشرب قهوتها وتدخن..  
زوجها البهي الطلعة ينظر إلى صدرها  
العالي بإعجاب، هي تقول، هو يتنسم..  
هو يقول، هي تتنسم.. الحياة السعيدة  
تنتهي بالابتسامة وتبدأ بالابتسامة. الذي  
لا يتنسم يموت واقفا كشجرة جفت عروقها  
في حديقة مهملة من طرف مصالح البلدية.  
مهلاً.. الأمر لا يقف عند هذا الحد، بل  
يشمل أمورا أخرى.. الابتسامة عند سماع جملة مفيدة أو  
قطعة موسيقية هادئة أو عندما تقفز قطرة فوق الكرسي أو  
عندما يتلوى قلب بين ساقى سيدة عجوز أو يقف طائر على  
شباك النافذة المطلة على أكاديمية شاطو بريون التي يقرأ  
فيها الشاعر «مبارك الراجي» محننه وأهاته وعذابه المستمر  
إلى آخر رمق.

لن أرحل معهم  
لدي ما أقوله نظمي  
وللاشيء

كملاحظة خاطفة..  
الابتسامة غير الضحك  
والضحك غير الابتسامة..  
الضحك مرتبط بالضحيج  
والأصوات. أما الابتسامة  
فهي مرتبطة بالصمت  
والنظرة الثاقبة للأشياء.

لا يهم.. إذا لم تكن  
مقتنعا.. اسأل شعراء المهجر.  
المساء في هذه المدينة  
كجندي يأتي إلى البيت وقد  
أنهكه التعب. تعب الأوامر  
والوقوف والانتباه. لا يمكن  
أن تحن أو تنذمر أو تستاء  
أو أن تقول لا.

المساء في هذه المدينة  
يأتي دون رغبة من أحد، هو  
زمن أو وقت يكرر نفسه كل  
يوم في هذه المدينة التي  
تشبه ديوان المظالم.

«وأنا أنظر خلفي في هذا الليل  
في أوراق الأشجار وفي أوراق الغمر  
وأحدق في ذاكرة الماء وفي ذاكرة  
الرمل

لا أبصر في هذا الليل  
إلا آخر هذا الليل»

أه.. أيها السدرويش  
الخارق. أنا عبدك اللحظة.. لا  
أبصر في هذا المساء إلا آخر  
هذا المساء.. ولا أنظر خلفي  
ولا أحدق في ذاكرة الماء ولا  
في ذاكرة الرمل.

«دقات الساعة تقضم  
عمري ثامنة ثانية»  
أنا مثل هذه الساعة يا  
محمود..

أتساءل الآن، أجل الآن،  
كيف تم هذا الانتقال العفوي  
أو القصدي. لا أدري أجل لا  
أدري.. من المرأة التي كانت  
تبتسم في وجه زوجها وهو  
يحاورها وهي تحاوره. بصوت  
خافت لا يسمعه إلا السميع  
العليم. إلى الحديث عن  
المساء والليل والليل والمساء..

عندما كنت أصدق إلى  
سطح منزلنا في مدينة  
النحاس.. الآن لا منزل  
لي في هذه المدينة. عدا  
مساحة صغيرة في مقبرة  
الوالد. حذاء الولي «سيدي

بوحاجة.. أجل.. أرى المساء  
يتحول إلى الليل ولا أبصر  
في هذا الليل، سوى تلك  
الحديقة السوداء للاخدوج  
السبتاوية. وأنا أرتجف  
خوفا من الشرجان  
«موسى الأعرج».

«دقات الساعة تقضم  
عمري ثامنة ثانية»

في حالة للاخدوج  
أرى ما أريد.. لكن  
الشرجان يطردني مرة

باسم الحشمة ومرة باسم الكتاب المقدس ومرة  
ثالثة كي لا تمنحني للاخدوج تفاحتها التي  
تتقطر عذوبة.

كانت الأشياء تتضيب في ذهني.. المساء،  
الليل، الساعة، العمر، الأشجار، الماء، الحديقة،  
حديقة للاخدوج السبتاوية وألم الانتظار وعذاب  
الانتظار.

أه..

«ويا نشيد، خذ المعاني كلها

واصعد بنا جرحاً فجرحاً

ضهد النسيان

واصعد ما استطعت بنا إلى

الإنسان».

في هذا النص الوجداني  
ثلاثة مستويات للتأمل فقط.

(1) المستوى الأول:

الابتسامة سبب تأخرنا لا

نبتسم للأطفال. المرأة لا تبتسم

للرجل والرجل لا يبتسم للمرأة

فيختلط الحلال بالحرام.

الابتسامة في عرفنا الطريق

إلى بيت المعاصي. إن إيليا

أبو ماضي شيطان يغرر بنا.

(2) المستوى الثاني:

المساء الشعري هو غير المساء

التشكيلي وغير المساء في

الثقافة الشفاهية أو في القول

الشفاهي. وهذا أيضا ينسحب

على الليل والقول الفصل في

الليل ما قاله محمود:

«لا أبصر في هذا الليل

إلا آخر هذا الليل»

أجمل ما في الليل آخر الليل مجرد

فرض.

الانتقال من الميتافيزيقا

الفلسطينية إلى ميتافيزيقا دروب

مدينة النحاس، يصبح الليل

تحريضا على الحفر في حديقة

للاخدوج السبتاوية. خصوصا

عند المساء.. لكن الآخر أو «الأنا»

الشرجان يبيت في تلك الرغبة.

«فارس ما يوقف الآن حصانه

بدلاً مني»

هل الشرجان هو ذلك الفارس...؟

(3) المستوى الثالث: ديوان

المظالم، فكرت كيف الخروج من

ديوان «أرى ما أريد» إلى ديوان

لا أرى ما أريد.

عندما أعددت ملفي الكامل

وبعد تعب وإرهاق وقلق

وسهاد التجات إلى ديوان

المظالم. لكن أبواب الديوان

كانت مغلقة.. فعدت إلى ديوان

«أرى ما أريد».

«ويا نشيد، خذ المعاني كلها

واصعد بنا جرحاً فجرحاً

ضهد النسيان

واصعد ما استطعت بنا إلى

الإنسان».



لوحة للشبان الروسي Konstantin Razumov



شفيق الإدريسي

6

كَلَّ مَسَاءً ...  
أَضْعِي إِلَى أَنَاي ،  
أُرْوِي هَمُومِي  
عَلَى جُيُوبِ الدَّرُوبِ  
أَمَعْنَ النَّظْرِ  
فِي وَرْقَةِ السَّمَاءِ  
حِينَئِذٍ ...  
أَكْتُبُ اسْمِي  
فِي زَاوِيَةِ  
مَنْ ذَاكَرْتِي

7

دَمْعَةٌ ...  
تَسْقِي بِذُورِ الحُبِّ  
عَلَى جَذُوعِ  
الأَغْصَانِ المَلْتَهِيَةِ  
وَكَانَ فَسْتَانِ اللَّيْلِ  
عَلِ السَّجَادَةِ ...  
يَرْقُصُ كَالفِرَاشَةِ  
فِي بِيَاضِ عَيْنَيْهِ ...

8

غَيْمَةٌ خَفِيفَةٌ  
تَدُورُ حَوْلَ السَّرَادِقِ  
فِي الشُّوَارِعِ المَهْجُورَةِ  
مَتَعَبٌ ...  
أَفْتَحُ نَوَافِذِي  
عَلَى رَصِيفِ الكَلِمَاتِ .  
أَجْلِسُ قِبَالَه البَحْرِ  
أَنْظُرُ إِلَى لَوْنِ المَرْكَبِ العَجُوزِ  
بِالمَجَادِيفِ القَصِيرَةِ  
أَغْلِقُ عَيْنِي ...  
بِمَنَادِيلِ يَابِسَةٍ  
أَتَأْمَلُ عَزَلْتِي ...  
هَزِيلٍ ...  
كَأَنِّي شَبَّحْتُ فِي المِرَاةِ .

9

مَنْ يَفْتَحُ عَيْنِي  
عَلَى نَهْرِ الضَّوَانِسِ  
تَحْتَالُ فِي زِينَتِهَا  
كَمَا يَهْتَدِي «العَلَّاجُ»  
إِلَى كَهْفِهِ .  
مَنْ يَدَاوِي صَمْتِي  
مِنْ وَجَعِ السُّؤَالِ؟

10

وَأَسِيرُ ...  
سِيرًا مَدِيدًا  
فِي حَدِيقَةِ غِرْنَاطَةِ  
أَزْرَعُ المِنَّ وَالسَّلْوَى  
كَأَنِّي «لُورْكَا» عَرِيسًا  
بِالفَجْرِ الجَدِيدِ ...  
أَشْرَبُ دَمُوعِي العَطْشَى  
وَأَضْعُو مَنَدِيلِي الأَبْيَضَ  
عَلَى الرَّصِيفِ ...  
كَأَنِّي «المَعْرِي» حَزِينًا  
أَجْمَلُ دَقْتِرَا عَتَبَتِي  
أَنْفَتُ فِيهِ ذَاكَرْتِي المَتَعَبَةَ .



شَدَارَاتُ

مَنْ  
وَحْيِ  
اللَّيْلِ ..

1

اللَّيْلِ ...  
حَبْرٌ حَبِيبَةٌ فِي رِوَايَةٍ  
لَمْ تَكْتُبْ بَعْدَ ...

2

اللَّيْلِ ...  
غَيْمَةٌ تَنَامُ عَلَى صَدْرِي  
وَفِي يَدِي مَشْكَاتُ ضَوْءٍ  
مِنْ عِبَارٍ ...

3

اللَّيْلِ ...  
حَبْرٌ حَلْمٌ ،  
يُرْسِمُ وَرْدَةً  
فِي حَدِيقَةِ امْرَأَةٍ  
ثُمَّ يَخْتَفِي خَلْفَ  
السَّنَائِرِ المَتَمَايِلَةِ

عَلَى السَّرَابِ ...

4

عَتَبَاتِ اللَّيْلِ ...  
تَنْبُشُ ذَاكَرْتِي  
أَنَا الَّذِي يَغْشَانِي الطَّوْفَانُ  
شَبَقًا ...  
يُخِجِي رَعَشَتَهُ فِي نُوبِي .  
يَخْفَتُ فِي شَفْتِي  
أَنْبِي صَمْتِي ،  
مِنْ خَزَفِ الكَلِمَاتِ .

5

مَرَّتْ غَيْمَةٌ مِنْ أَمَامِي  
فَرُوتُ عَطْشِي  
وَكَتَحَلَّتْ عَيْنَايَ  
مِنْ سَمِّ الغَوَايَةِ

## مع الروائي المغربي محمد منصور حول تجربته الإبداعية وروايته «في انتظار مارلين مورنو»



أنجز الحوار: عبد الله بديع

الإسماعيلية العمل الروائي الثاني تحت عنوان «دموع باخوس»، عن المنشورات ذاتها. ولما كانت المقولة الجارية على ألسنة الناس تقول إن الثالثة ثابتة، فإن منصور أصر على أن يطلق عملا ثالثا اختار له من العناوين «في انتظار مارلين مورنو»، عن دار الفنك بالدار البيضاء (2019).

حول هذه الرواية الثالثة والأخيرة وليست الآخرة، يدور هذا اللقاء مع الروائي والباحث محمد منصور..

من حقل البحث الأكاديمي الذي ضرب فيه بسهم وإفر في رحاب التجريب واستراتيجياته وخراائطه، وقدم فيه أعمالا نقدية مهمة، جاء محمد منصور إلى الأفياء الظليلة للرواية، ليقدم فيها نصوصا لفتت انتباه القراء والمتابعين الذين سجلوا أن الرجل ظل يحمل هواجس التجريب وإشكالاته المتداخلة في الكتابة الإبداعية. ففي سنة 2004، أخرج منصور روايته الأولى «المؤتفة» عن منشورات الموجة بالرباط، التي يديرها الأديب الروائي الأستاذ عبد القادر الشاوي. وفي سنة 2010، أصدر ابن مدينة العاصمة

الآن نفسه.

في رواية «في انتظار مارلين مورنو»، يغلب الحكيم بضمير المتكلم.. فهل يسعف هذا الضمير محمدا منصور في أن يحقق مبتغاه؟ متعة الحكيم بضمير المتكلم في الرواية لا تضاهيها سوى متعة التقمص في التشخيص المسرحي. يحتاج الروائي إلى مجهود خارق كي ينضج شروط كلام أي شخصية من شخصياته. وعندما يستقيم بناء الشخصية الروائية، وتمنحك «أناها» كي تتكلم عبره في صيغة ضمير المتكلم.. يا سلام.. أزعج أن التلطف بضمير المتكلم هو أكبر هدية يغدقها القالب الروائي على أي مؤلف.

يهيمن فضاء مدينة مكناس على هذه الرواية، من خلال استحضار أسماء الأماكن (مقاه، شوارع...) وأسماء الشخصيات (تيمد / المنيعي...).. فهل يسعى منصور، من خلال هذا الاستحضار، إلى كتابة نص روائي يحتفي بالعاصمة الإسماعيلية باعتبارها مدينة مغربية عريقة الجذور لحقها التهميش والنسيان، بحيث يلفت الانتباه والاهتمام إليها على غرار ما صنع روائيون مغاربة آخرون مع المدن التي ينتمون إليها؛ مثل فاس والدار البيضاء ونطوان وغيرها؟

عندما أشرع في الكتابة لا أقول سأكتب نصا روائيا عن مكناس. الاحتماء بالمعنى الوارد في سؤالك بجانب لروح الكتابة الروائية، هو شكل من الدعاية أو التبشير، وفي أحسن الحالات هو نوستالجيا أو وصف ميت. تأتي مكناس في رواياتي كعنصر سردي يمكنني من التحكم في حركة الشخص داخل أمكنة وأزمنة، داخل فضاءات أعرفها أكثر من غيرها. ولو استطعت أن أحرك شخصيات رواياتي في مدن أخرى لفعلت.. هذا لا يبرؤني من تهمة الانحياز والانجذاب الذاتي، الوجداني نحو مكناس التي يربطني بها عمر قضيتها فيها ترك لي العديد من الذكريات والشجون التي أرغب في تخليدها؛ إن كان للكتابة علاقة بالخلود...!!

على امتداد صفحات هذه الرواية، يقف القارئ عند إشارات نقدية تجاه جملة من الأعطاب ومظاهر الاختلال التي تعترى الحياة اليومية للمواطن المغربي، على المستويين الاجتماعي والسياسي (صحة/ تعليم/ شغل...).. ألا ترى أن النص الإبداعي، هنا النص الروائي، ليس من مهامه الآن أن يعري الأعطاب ويفضح الاختلالات، مثل ما هو الشأن بالنسبة للتقارير التي تصدر عن بعض المؤسسات الرسمية المختصة؟

الروائي، أيضا، شاهد على عصره.. لا يكتب تقريرا صحافيا؛ ولكنه يلتقط

## ادعاء التجرد المطلق من الذاتي أثناء كتابة الرواية محض افتراء..



يسجل القارئ المتبع لمسيرتك الأدبية، الروائية منها خاصة، أنك تحرص على الإسهام بنوع من الثاني في هذا الفن؛ بالنظر إلى تواريخ الإصدار التي تتباعد بينها (2004 / 2010 / 2019). ما تعليقك؟

فعلا، ملاحظتك دقيقة. الكتابة عندي معادلة للتجربة الوجودية للإنسان. علي أن أعيش لأكتب، وما لم تكن التجربة الاجتماعية والإنسانية للكاتب حافلة بالتجارب سيكون عرضة للتجريد. هذا تصوري للكتابة. تحتاج الحواس والجسد إلى الكثير من الاختبارات حتى تكون الكلمات والحروف ذات مضمون وجودي، وإلا فإن الكتابة تتحول إلى نوع من المقامات المسكوكة؛ أي توفر البناء والكلمات والشخصيات إلى غير ذلك من العناصر السردية، لكن بدون روح.

تنبش، في روايتك الأخيرة «في انتظار مارلين مورنو»، موضوعا ذا راهنية يتعلق بسقوط صومعة جامع «باب البرادعين» بالمدينة العتيقة لمكناس؛ غير أنك رجعت إلى فترة من تاريخ المغرب اتسمت بكثير من الالتباس والغموض (نهاية الحماية وبداية الاستقلال)، وهي فترة لم تنل نصيبها الكافي من المؤرخين.. فكيف يتعامل الروائي مع التاريخ؟

الروائي ليس مؤرخا بالمعنى العلمي للكلمة؛ ولكنه شخص يقرأ التاريخ بعين روائية؛ أي فنية. وإذا كانت الرواية هي فن الاحتمال، فإن تعاطي الروائي مع المادة التاريخية يوسع من مساحات الخيال في تلك المادة. بالنسبة إلى رواية «في انتظار مارلين مورنو» نجد التاريخ في خلفية لوحة الأحداث، في العمق؛ ذلك أن الوقائع في الرواية تجري على المستوى المباشر بين عامي 2010 و2017، في حين تغطي من الناحية الزمنية ذاكرة مرحلة ما بعد الاستقلال إلى اليوم.. فإذا كان المؤرخ يلاحق ثوابت التاريخ وقوانينه، فإنا هنا وفق منطق روائي كنت ألاحق التحولات وما هو بصدد التشكل قبل أن يأخذ شكله وصيغته التاريخية المكتملة..

اشتغلت في تدوين فصول هذه الرواية على مذكرات وقصاصات صحافية.. ما هي حدود الواقع وحدود التخيل في هذا النص؟

لطالما انغمست، في كتاباتي السابقة، في سيرورات سردية متصدعة قائمة على التفكك والتشظي والانفلات جراء صعقة التجريب. هذه المرة، عدلت مفهومي للتجريب. وضعت أمامي طموح بناء شخصيات واقعية، حياة، بحيث توهم بأنها من لحم ودم؛ فقد اكتشفت، مع الوقت، أن ما يبقى من الرواية هو شخصياتها إن نجح الروائي في نفخ الروح فيها. لهذا، ستجد المنحى العام للرواية واقعيًا - تجريبيا، وهذا ما يبرر ملاحقة بعض الأحداث عبر قصاصات الجرائد. الكولاج والمونتاج معا كجزء لا يتجزأ من لعبة الكتابة التي تراوح بين المنحى الواقعي والمنحى التجريبي في

العلامات. وفي هذا النص جربت أن أكتب عن المتحول مع بذل جهد لعدم السقوط في المنحى التسجيلي - الإخباري للكتابة.. لا وجود لقانون يحرم على الروائي الاستعانة بما تسميه الأعطاب والنواقص ومظاهر الاختلال التي تعترى الحياة اليومية للمواطن المغربي.. لذلك، تجدني قد تفاعلت مع حركة 20 فبراير بطريقتي الخاصة. لم أحاكمها، ولا أزعج التاريخ لها؛ لكن جعلت منها سياقاً للرواية، مثلها مثل أي سياق آخر. هذا لا ينفي وجود مستويات من التقييم والأحكام لهذه الحركة على لسان بعض شخصيات الرواية؛ غير أن محاكمات الشخصيات الروائية ومصادراتها تخصها هي، ولا علاقة لها باقتناعات المؤلف. أنا لست شخصياتي ليكن هذا واضحاً. ثم إن تطرق الرواية إلى 20 فبراير وحزب العدالة والتنمية وداعش... إلخ لا يجعل منها رواية عن الراهن فقط، فسقفها الزمني والتاريخي أشمل من ذلك. هي بشكل ما مرصد لأعطاب واختلالات مغرب ما بعد الاستقلال، إنما من زاوية فنية وبأسلوب روائي.

يقول الروائي المغربي يوسف فاضل، في حوار أجرى معه أخيراً: «كل من كتب رواية عن حدث لا تزال آثاره وفعله بادياً، كالربيع العربي مثلاً، لم ينجح في نظري؛ لأن الفكرة والرؤية لم تنضج بعد. لا يمكن أن تكتب عن أحداث أو سياقات حتى تتعد عنها زمناً يتيح لك مسافة للتأمل فيها أكثر». فهل يتفق الأستاذ أمنصور، من موقعه النقدي، مع هذا الرأي؟ أظنني قد أجبت عن هذا السؤال قبل أن تطرحه. بالنسبة لما قاله الصديق العزيز يوسف فاضل، أنا متفق معه مائة في المائة. تقودنا متابعة بعض الوقائع والأحداث التي تعيشها شخصية عصام أومالك في الرواية واستحضار بعض الإشارات الواردة في حواراتك الأدبية إلى الوقوف على نوع من التقاطع والتطابق بين محمد أمنصور وبين شخصية عصام أومالك في هذه الرواية.. كما يوجد أيضاً هذا التطابق بين الاسم (محمد أومالك)، الذي اخترت أن تطلقه على والد الشخصية الرئيسية في رواية «في انتظار مارلين مونرو» الذي قضى تحت أنقاض صومعة جامع البرادعيين، وبين الاسم الوارد في النص الموازي (التوقيع) المثبت في آخر رواية «دموع باخوس» (شرع في كتابة سفر دموع باخوس عام 1996، ونفض منه القلم يوم 12 سبتمبر 2007 في الهزيع الأخير من الليل. محمد بن محمد أومالك المكنى أمنصور، الله وليه)، فهل يمكن اعتبار هذه الرواية فصلاً من سيرتك الذاتية؟

محمد أومالك في الرواية هو اسم وشخص والذي. إنها الشخصية الوحيدة الموجودة مرجعياً خارج الرواية، وقد تعمدت ذلك؛ لأن أبي كان في حد ذاته شخصية روائية، وما كان علي إلا أن أنقلها إلى الورق.. أرجو أن أكون في هذا الصنيع قد وفيت بعض دينه علي. لكن هذا لا يعني أنني كتبت سيرة ذاتية، أو انحزت إلى هواجس محض ذاتية. لقد كان محمد أومالك سؤالاً وجودياً قبل أن يكون أبي. وقد اختبرت، عبر تجربته في الكفاح الوطني، سؤال تاريخ المغرب الحديث الغامض والمفتري عليه بين جيلين: جيل المقاومة والاستقلال، وجيل حركة 20 فبراير.

لا يستطيع الروائي المغربي تحقيق نوع من الانفصال عن الذاتي والسير ذاتي، ولو ركب غمار التجريب؟ الانطلاق من عناصر واقعية في سيرة المؤلف لا يعني بالضرورة الانغماس في الذاتية. السيرة الذاتية شيء والرواية شيء آخر. على أن ادعاء التجرد المطلق من الذات والذاتي أثناء كتابة رواية ما سيكون محض افتراء.. أن تجرب هو أن تمد جسوراً بين هذه الضفاف،

هو أن تنسج عوالم روائية تنحجب فيها الحدود بين الواقعي - المرجعي والتجريبي - التخيلي.. أظن الذي لا يعرف شخصي ولا يعرف أبي لن يتخيل أن محمداً أومالك هو أبي؛ لأن وروده في النص لم يكن يصب في مسار حياتي بقدر ما ارتبط بالتأسيسات الجوهرية لعوالم الرواية.. مسارات شخصياتها ومصادراتها.. محمد أومالك في الرواية شخصية ورقية وعلامة لغوية مستقلة كل الاستقلال عن أمصور المؤلف، وقد تم توظيفها في سياق افتراضي لا علاقة له إلا بالفن الروائي.

يقف محمد أمنصور في صف الأسماء الأدبية التي تناصر التجريب وتنخرط فيه، سواء على المستوى النقدي أو على المستوى الإبداعي؛ غير أن القارئ يسجل أن التيمة الأساسية التي تشغل بها هنا في رواية «في انتظار مارلين مونرو» لا تتلاءم مع الرهان الذي تنخرط فيه، لأنه موضوع يجمع بين الواقعية والتاريخ.. وأستحضر هنا ما جاء على لسان شخصية المكي فارسي تعليقا على المذكرات التي قدمها إليه عصام من أجل الاشتغال عليها في نص مسرحي: «لست ضد مواضيع

بروح تجريبية.. المقطع الذي أوردته يرد في نطاق تفكير الرواية في ذاتها وهي تحكي.. ما يطلق عليه نقاد الرواية عادة الخطاب الميتا-روائي الذي اعتبره جزءاً لا يتجزأ من السيرورة الروائية التي توازي وتجمع بين التصوير والتفكير... أنا ماشي حلايقي.. أنا روائي يكتب من منطلق المعرفة الروائية التي هي مزيج من العلم والفن والموهبة.. علاش لا!.. لذلك، يأتي حرصي على إدراج التفكير في قضايا الفن الروائي من داخل الرواية كإغناء للذكاء الفني؛ فالفن له ذكاء أيضاً، لأنه ليس مجرد عبرات على طريقة المنفلوطي (مع كامل الاحترام للمنفلوطي العظيم في زمنه!).. على أنني أقبل أن أحاسب على هذا الأمر في حالة واحدة، إذا ثبت أنني أفتعل الزج بقضايا نظرية في سياق روائي لا يحتمل السؤال أو الوعي النقدي..

تتجاوز في هذه الرواية لغات متعددة (العربية الفصحى/ العامية أو الدارجة المغربية/ الفرنسية)، على مستوى السرد والحوار.. ألا تخشى أن تؤثر هذه المسألة على التلقي؟

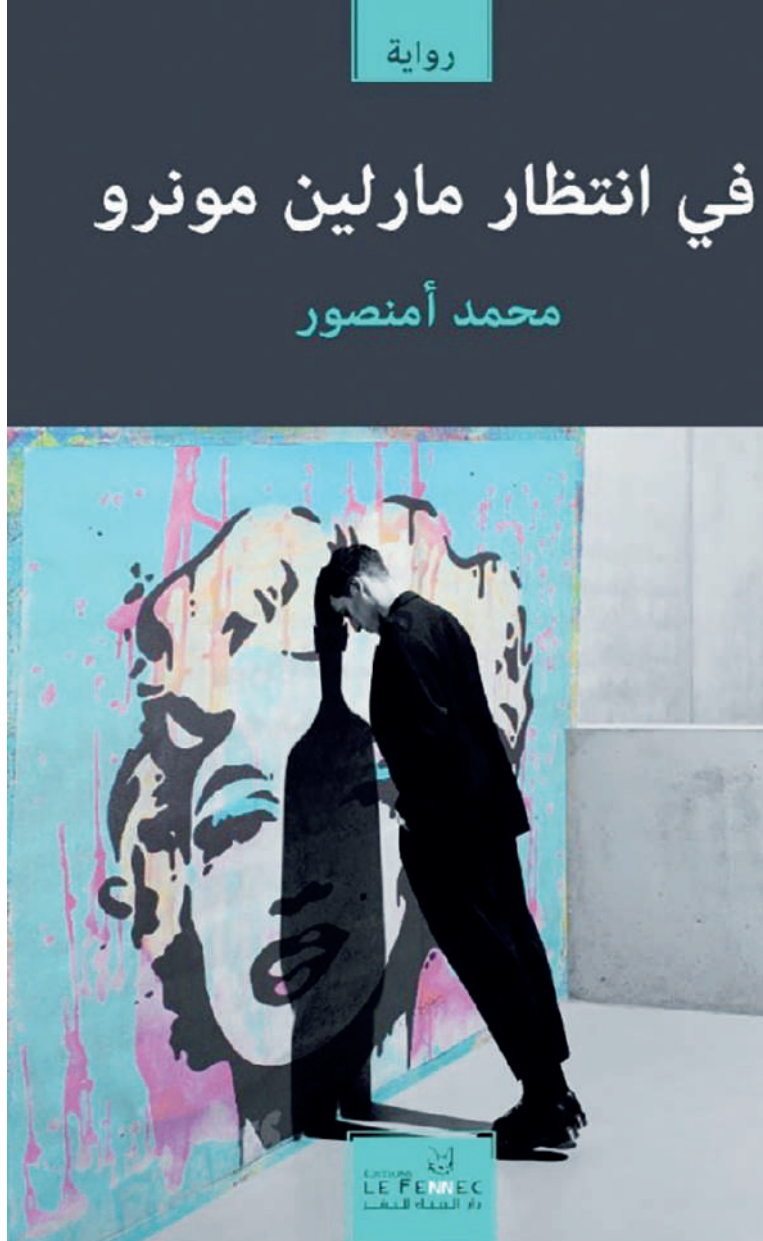
أجبت، في مناسبة سابقة، عن هذا السؤال. اللغة التي أتوخاها هي اللغة الروائية، أما الفصحى أو العامية العربية أو الفرنسية فهي مجرد أدوات وعناصر.. أستعمل العامية عندما تعجز الفصحى عن إيصال المراد.. والعكس صحيح، ثمة دائماً صراع بين نسقين.. إيحائي وتقريبي، وحيث يقتضي السياق الإيحاء بالعامية أو الفصحى.. التقرير بالفصحى أو العامية يتم استدعاء أحدهما في نطاق بلورة لغة روائية. وظفت الكتابة المسرحية في هذه الرواية، من خلال إبراد نص درامي كامل؛ وهو نص يتوفر على نصيب وافر من مقومات وسمات الكتابة الدرامية، أداة وموضوعاً. ألا تفكر في ولوج رحاب الكتابة المسرحية في الأعمال المقبلة؟

علمي القديم هو أن أكتب للمسرح، وقد تهيبت هذا الأمر دائماً على الرغم من تشجيع الراحل الدكتور حسن المنيعي لي كي أنخرط في الكتابة المسرحية بحكم علاقتي الوطيدة القديمة، المتنوعة والراسخة بأبي الفنون. الآن، وقد كتبت نصاً مسرحياً في رحم الرواية، أتمنى أن يطلق الله عقدة قلبي فأكتب للمسرح، لأنني أحبه كثيراً.

يلمس المتتبع لأحداث «في انتظار مارلين مونرو» أن أسلوب الكتابة فيها يستجيب إلى حد بعيد لشروط الكتابة السينمائية. فهل كان هذا الحضور نابعا من وعي مسبق لدى الكاتب الروائي محمد أمنصور؟ عندما أكتب الرواية أغترف من جميع الفنون.. الرسم والفوتوغرافيا والرقص والغناء والسينما والمسرح.. إلخ. أغترف، بمعنى أستفيد تقنياً وجمالياً. أما الذي يمكن أن يجزم حول مدى استجابة روايتي لشروط الكتابة السينمائية فهم النقاد. العنصر الحاسم في كل هذا هو القارئ، والنقاد طبعاً.. بالنسبة لي، الانفتاح بين الفنون والأشكال التعبيرية هو لب العملية الإبداعية. ألا ترى أن حضور المكون النقدي الجمالي في الرواية قد يضر بها ويكبح الكاتب عن الخلق والإبداع؟ ثم ألا يستطيع أمنصور المبدع أن ينفصل عن أمصور الناقد؟ - المسألة بسيطة للغاية؛ هل أعجبتك الرواية أم لم تعجبك؟.. قل لي هل أحسست بالملل وأنت تقرأ الرواية؟ هل استمتعت أم خرجت ناقماً من قراءتها ومتحسراً على الوقت الذي أضعته فيها؟.. الباقي لا يهم!..

تحضر، على امتداد فصول الرواية، تيمة الموت: (موت الأب محمد أومالك، موت تيمد، موت زهرة، موت الممثلين في المسرحية).. فما العلاقة التي ترونها بين الانتظار الوارد في العنوان وبين الموت؟

الانتظار في العنوان والرواية ككل له علاقة بالحياة.. بالحلم وحب الحياة.. انتظار المزيد من مباحثها وغواياتها.. الموت، سيف أهوج لا يحترم الحياة بقدر ما يحترقها ولا يتردد في إيقاتها وإعدامها.. إذا كنا في انتظارنا للحياة ننسى الموت؛ فإن هذا الأخير وقح، قاس وجبار لا ينسانا.. بهراً بانتظارنا، ويوقف ما يبدو له مجرد عبث.. أتعرف ما هو العبث عند الموت؟ للأسف، ليس شيئاً آخر غير الحياة..



مثل الحركة الوطنية أو التاريخ المغربي الحديث. لست ضد الواقع؛ لأنه لا قيمة لفن لا يعترف بالواقع، الذي هو بالمناسبة لصيق بنا ونحن لصيقون به شئنا أم أبينا» (الرواية ص: 80)، هل يمكن أن نعتبر هذا الكلام رداً غير مباشر أو مبطناً على كل من يريد أن ينتقد الموضوع الذي يشتغل عليه النص الروائي الجديد؟

في هذه الرواية أزواج بين المنحى الكلاسيكي - الواقعي في الكتابة والمنحى التجريبي.. أردتها أن تكون رواية تجريبية بروح واقعية أو العكس.. رواية واقعية



د. مصطفى الشليح

# شعرية اللحظة في النوافير إذا تحكي..

عنفوان الكتابة الشعرية بالتلقي، وبالترقي إلى المشترك الجمالي بين الشاعر وشاعر يقرأ القصيدة باعتباره متلقيا محاذيا للنهائي النصي، وحاذيا إلى اللانهائي التأويلي الذي يدرأ عن المتجز حياة واحدة، وتنشأ عنه حيوات متناسلة متأتية من كل بدء قرائي، ومن كل قراءة لا تنتهي إلا لتطرد دورة إبداعية مختلفة تتماهى، عندها، الفجوة المسترسلة بين الحدث النصي والإحداث عبر النصي؛ حيث لا تكفي الكتابة بالإنز، ولكن تخنفي في ذرات هي كالصدي، وإن ليست صدى، وهي تشبه المدى إلا أنها الرذاذ بقدم، بماء المكاشفة، يتنعم لذادة الإقامة في الفجوة باعتبارها منزلة بين التلقي والترقي.

لعلها منزلة بين المنزلتين، ولعلها تمتد وترتد، ولعلها تمتح وتمنح، ولعلها المنازل كلها إذا العفوان كتابة شعرية تدوت العالم بما يكون كينونة ترفد الخطاب بالإنساني؛ إذ ما الإبداعي لولا أنه إنساني، وما الكتابة إذا عدت قرابة، ولم تغد رقابة للوجود منفعلا بالموجود، ومحتملا بانوجاد العبارة حد بلوغ الإشارة مطلباً تواصلياً يكون الصمت بذرتة، وقد تغدو الإجازة ذروته في المشابكة بين التلقي والترقي، بما ييسر للفجوة تليين التوتر إلى طي تجاذبي يكون أقرب إلى الطي النفسي، وإن بلاغته وطفاء، وإن لغة أنداء، وإن شكله أشكال؛ فلا شكل أعزل للكلام الفني، وإن أوجي وما أملي، وإن أشار وما أعار، وإن كان أضاميم قول انتظمتها ديوان، وما كان ديواناً إلا عنوانه: « النوافير تحكي .. »

والنوافير تحكي ماء سلسلا سائلا يصعد أعلى مائلا، والهواء دهشة السماء من صورة خيزرانية الحرير إذا نظرت إلى الأزرق تحطرت قائلة إلى الترابي المعنى: أعود إليك أختبر « الفراشة والمرابا » كيف المرمرى استثناء المعنى في مراوح الأشكال، وكيف اندلاق قطيرات تصير عيون مرابا تستند بالأفق، استبداد محب، وتبتلذ بالألق، استلذاذ مكب على الشوق القديم، واستحواذ

متلئب هشاشة الأتسباء، والأسماء فراشة تكون نافورة إذا تحكي، وتكون ناعورة إذا تبيكي، والفراشة، بين هنا وهناك، تغرد جناحيها، وحين تضمهما فلقاء مشرق ومغرب، وينداء الشارقة إلى تطوان المغرب.

المرابا فراشة مائبة انعكاساتها مؤانساتها إذا ماء بفسقية تذكر أندلسا محا المسافة بحرًا يلوخ بحرًا، ونحا الرهافة جسرًا، وما هو للرصافة، ولكن للدهشة سفراء، والنوافير تحكي كأن شخصوها إلى هناك خلوصها إلى هنا: ماذا إذا النوافير مناقرات غدوتين ومسامرات جذوتين؟ وماذا لو الفراشة مرابا بين الماء والنار، والهواء يقرض الموج دافرا مغربيا لا يغمض إذا الأثر باندلس بقرض الشعر كان قوافيه الطاووس، وكان الطاووس حكاء ما تقول نافورة إلى شاعر إذا ركب، رواح غداء، وإذا قطب مشاء سجاج بين الحكي والكلي؟ ما أسن الغربية، وما أحن الصحنه، وما أرن الوثبة شعرا بمختلف إلى مؤتلف، وبمشتبك في منسبك، وبمرتقب من مقرب: ما أكن ما قالت النوافير إلى كتاباتها، وما مالت به « سيرة الأرجوان » على ناياتها، وما سالت إليه « سلاما أنها الغيم » على استعاراتها. لا تشبه أبدا. أعر جناحك إلى حمامة، وأتى لك تعبير، وهي منك الحمامة بيضاء بياض سورة: حتى عنها، هذه وتلك، النوافير تحكي ..

أخذ الترفق بي حديثا عن الشعر، والوذ، حديثا، بالشفيف البلاغي ذهابا إلى الريف النظامي الذي لا يستوجب افترازا نقدا يستجلب مفهوما، أو يستحل مصطلحا معلوما، أو يستكتب ملموما لمصافحة جغرافية كلام لانهائي. الإلانهائي اللغوي مسحة القول الشعري. خذ سبحة التخيل، وحل بأذكار تقضية تقاطعاتها مرجعاتها، وموانقها سياقاتها، وبرامجها لواعجها، وقياماتها مناماتها. لا تكن قط الببان في أخذ الجنان إلى ما لا يستغني الترجمان. لا ترجمان في الشعر إلا مرهم زبقي التركيب يمويه التقريب حتى لتخاله بيمينك، وأنت تسحب الأ شيء بيمينك. للشعر تجربته في التواري حين تلح أن لمحت الأشياء باسمائها.

كم أسماء للأسماء، وكم أنباء للنوافير تحكي، وأى حكي للنوافير تسلل ماء عابرا لا يلتفت إلا إذا أحييت كله لبؤاخيك بعضه. البعض فيض، والبعض ومض، والبعض نبض لديوان شعر مغربي أض إلى الذات يرض عنها ليكون من سلاله ذوات تتنادى وتتصادى بيانا تراسليا تقاعليا مستوثقا مستوسق الأصرة، ومستغفقا مسترتق البادرة بإشارات المحبة التي إذا هي شعر، فلها أن تكون إخوانيات، في الدرس النقدي، ولها تكون تيمانيات، في الجرس الخفي لإيقاع الذات في مهر المكان بما هو بالماعت المشابكة الحديسة لمكان يتلمس رؤيته للمعنى لجوس به الماء تجسه قنوات النوافير بيد الصداقة التي تخفي لتلقي أبعد من صوت وأعدت في صمت له المهدي، بين الطبيعة والودعية، يمشي نهرا حتى ليخشى النهري من شدة الود، فالوعد مهد

اللحظة. يا الله !! هل أقول إن الحديث عن مسقط القلب أقرب إلى اللحظة منه إلى الرقعة، وأن الزمان ذهب بالمكان فإذا بتطوان قطب الريبسوني الذات من حيث هي زمان متجدد، ومن حيث أصالتها في التماهي مع التاريخ إنسانا وعمرانا ومكانا؟ يا الله !! هذي النوافير تحكي فتذكي شجون نقد خباها النزوع إلى إدامة القريض ولوعا. يا لها تحكي النوافير إلى عصفير القلب بانسياس تفعيلي لم ينتظم صورة خليلية. وربك هذا الحكي بشكل فضائي مغاير خليق بتأويل المتقارب خلع عنه الخطية، ويخلع عليه أفق دعة كتابية ليكون الكلام غماما، أو ليحط الكلام حماما، أو ليخط الماء النداء سلاما.

## أما بعد ..

كنتُ قرأت، قبل، شعرا ريبسونيا، وبحوزتي منه دواوين، وقد وفر، في صدري، اشتداد أسر الكلام في قصائدها، والمراوحة بين شكين جماليين في الكتابة إن شعرا وإن نثرا، والتوفيق بين الدرس العلمي والبلهنية الشعرية، وكنت عطف أتمل ظلال العبور من العلمي إلى الإبداعي، وإن اعتبرت العلمي لا يعدل عن الإبداعي، وإن وفقت على غير قليل من الشعر المغربي صدر عن علماء، وكان منه، في حيز ذي سعة، أقرب إلى النظم، وإذا اعتدل أخذت به منزلة وسطى، ومن ذلك اعتباري اليوسى لغويا يكتب ما قد يكون شعرا، ومن ذلك موازنة بين علا الفاسي ومحمد المختار السوسي انتهت إلى خطبية الفاسي في نصوص عديدة، ما عدا منفايته، وإلى اقتدار السوسي على ماء الشعر كلما انتظم قصائد إغيات لها أن تكون من عيون شعره.

لكن الأستاذ الدكتور الشاعر قطب الريبسوني إذا قرأت له شعرا تعذر عليك القول إنه من إنشاء عالم فقيه، إذ تعدم القرائن المعجمية التي تسعف، ولست ملفيا. في البناء النظمي، أثرا يحيل على داب الكتابة النثرية التي تتشرب التفاتا لا شك أنه متصل بالبحث الأكاديمي الصرف؛ فإن تركيب الجملة ذو تشكيل شعري، وإن البلاغة، منه، ليست مستدعاة من السياق النثري، وأن سهولة الإيقاع، في هندستها الصوتية، تخف بك إلى ملازمة لا تنتهي إلا بتصدير قرائي تعيد به عجزا على صدر؛ كأن الدورية النظمية التي أفاض تذكره بها النقد الحدائي لم تنزل من التراث النقدي العربي، خاصة في كتابات الفلاسفة المسلمين عن الشعر. بذا كان التملك المعرفي والبلاغي العالي إيدانا بصورتين لمدمع لا يتيسر إيجاد الخط الخفي بينهما إلا لناقد خبير الثقافة العربية ونظر في الغربي من التلقي الثقافي.

القصائد النافوريات، في الديوان، هي كتابة اللحظة، ولذا لا تتماثل إلا في عتبات دنيا، وإلا في جذبات يقف عليها النطاسي من التقدة، ولذا لا تتشاكل لأن الوجازة الشكلية للقصيدة أعيدت عنها العادة والإعادة، ولكن هل إلى النص سبيل إذا لم تعد له، ولم تمد له يد التمكين المعرفي والجمالي؛

ولي القول إنها يد صناع افتن بها الديوان، سواء في وجدانياته، أو في قوميته، أو في صداقاته شعراء ابتداء بأحمد الشوقي وانتهاء بحسن الأمراني وعبد الكريم الطبال. هي صداقات خليلية لشوقي والجواهري والسياب والأخطل الصغير، بإشارة إلى توجيه خطاب مباشر إلى السياب إشارة إذا وقف عليها النقد كطف من التأويل ما كطف؛ ثم هي صداقات تفعيلية أهابت بي إلى السؤال عن اعتماد ذلك الشكل في تحية عمر أبي ريشة، وهو الشاعر المنتصر للخليلي من الأشكال مع تحديث بنائي للقول فيه، وهي صداقات تدعم ما أقول به من انتقاء التناوب بين الأشكال، ومن وجوب التناؤذ إلى ما يفضي إلى كلام فني تكون منه « النوافير تحكي .. »

## أما قبل ..

تحية محبة وشعر إلى الأستاذ الدكتور الشاعر قطب الريبسوني تحية اغتباط بقراءة الديوان مرات متتاليات، وبإنجاز تصدير لعل نوافير تحكي وقد أملت بما اختلف إلى التذات إبداع، فأملت بشيء من ذلك في منجر إذا ضارح الديوان وجازة فعل شابعه، حيازة، في مهذب مشذب من سؤال بيان، ولكن البيان أسئلة الكتابة بين السري والسراب.

تصدير الديوان الصادر عن جامعة المبدعين المغاربة. مطبعة وراقعة بلال. فاس 2021. ص: 158

الصلوات، والصلوات صلوات، ولعلها تكون للمحب صلاة، فكيف إذا الواصل شاعر؟ وكيف الطريق إذا الشاعر واصل تلك إخوانيات الزوايا، في الشعر المغربي، من أستاذيات أبي علي اليوسى إلى تلميذيات محمد المختار السوسي، ومن المباديات إلى المراجعات، ومن المعارضات إلى المقارعات في تراث القصيدة المغربية، ومن كل ذلك إلى الأستاذ الدكتور الشاعر قطب الريبسوني في واجهتين: المكان باعتباره ذاتا، والذات باختبارها مكانا، وأما الأسماء فأسراراً التقاف الواجهتين لتكونا واجهة مفردة بصورة جمع، أو لعلها جمع بسورة الأفراد. هي سورة أفراد ترفد الفضاء بما أفاء اللقبا على اشترئباب يعطو كانه برق أندلسي سماؤه شرق، وكأنه الشرق راء الفتيا، فقيل: إن مكان حينما القلب رؤيا فالتفت، وإلا التفت الروي، وإلا انتبه الري إلى بساطين الروح خصوصا كان نصوصا عن تفنق الأمكنة إمكانا إذا لم يبل ظما، فقد بدا روحا وريحانا. حدائق



معلقة رقائق مطوقة بالذي يقول المكان إلى البيان، ولكن البمان إذا أبلس همت العين فاسألق الجو، وكاد هاتق بطوي أردية المسافة طي الأرض تعود إليها لتقرأ جذورها صاعدة، من أعرق الذكرى، ولتملي على آثارها مستدركات على خطوها كان نوافير عصفير تكون خروم ستارة ليقر الحجب إلى جذب. تطوان « امرأة من شفيف ». وحدها تطوان وطنجة وشفتاوان للتنايت الذي يعول عليه. لست بالمطمئن إلى ذلك، ولكن طنجة « من البحر جاءت معممة بفيروز شطانها وتاج أساطيرها ». ولكن شفتاوان « هي السلسبيل وماء الحياة تفرق بين الذرى وساح على المرج والدالية ».

هي أسطورة الماء. ما الماء النائم في الرؤى إذا أفاق أراق المحو، بعدا، على السري؛ فهذا الليل الضامئ، حد الوله، شد البحر، ومد النور، وأمد، بالحمى، غيمًا شفيفا شفاف خالص إلى الرسو في بياض المعنى بخمسة نصوص، وبتراسليات واستدعائيات ثابئة إلى صرف التنايت بالدتاني؟ يا لابن زيدون وما فعل بالشعر المغربي، ولم لا العربي بنونية تنتهد بين يدي عاشق غريب، والغريب للغريب نسيب؟ ويا للمكان، ويا لتجريد القوافي في الحديث عن المدن في القصيدة المغربية، ويا لتقليدتها حتى لتتشابه. هي ذات مشابهة، ولكن شبهة التشاكل تدرأ عنها خصوصية لا يأخذ الحيز شكله إلا بانفلاته من التطابق، وإلا بالتوافق ميسم تغرد في إطار توحده. هكذا فمراكش « عصفير هذي المدينة تشرب قهوتها على حدقات النخيل ووزرع الحانها في النواؤذ والشرفات »، والرباط « تحط العصفير فوق شبابيكها وتسال: ماذا تحيي هذي المدينة من غيم أسرارها؟ أي صخر يتسيد عواميدها من بقايا نجوم وضئقة؟ ».

لا أود الاسترسال في المستهل النصي لأستقي من الجملة الأولى امتداد القول الشعري فلذلك مقام ثان، إلا أن مواطن الصبا ليست مدينة. هي شيء آخر. في كتاباتي عن سلا لا أذكرني أتيت على سوق مفردة «مدينة»، وما فكرت في عدم الإتيان إلا





نائلة الشقراوي

شخصيات «تتفرقع» 7، وأخرى تموت ضحكا، وطفلا يرسم بحرا غامضا، طفلا تجعله صفعه واقعية متسلطة يغرق في بحر أراده طريقا لتحقيق أماله، فكان مقبرة له ولن حوله في لحظة حلم بالهروب من ماضي وموروث قديم (كان وأخواتها) يتهاوى الحلم بالانعتاق والخلص.

### الكاتب.. البطل.. الموت

بين تلك العناصر الثلاثة

علاقة وشائجية وصله رجم، فشمسية الكاتب حاضرة على مستوى الملامح الظاهرية والداخلية، وقد أوجدها أيضا عبر تقنية الميتاسرد، إذ يخاطب عبد الله المتقي قارئه في العديد من النصوص ويخرج له أحيانا من النافذة وثقب الباب، بل يصل إلى الحدود التي يطلب فيها منه مشاركته الكتابة وإنهاء القفلة (عزيزي القارئ أكتب قفلتك وانسحب) ص 74.

وبالعودة إلى الوصايا يتأكد لنا أن الكاتب لم يفصل نفسه عن البطل الواحد في تصوصه -رغم تغير الحدث والمكان والزمان تظل ملامح الأبطال واحدة تجعل منهم نفس البطل- وبرأينا فإن بطل مجموعة «آيس كريم رجاء»، هو بطل إشكالي نموذجي 9، بطل تضج دواخله بما لا يحتمل، متأرق متردد ما بين الذاتي والواقعي، وما بين خيالاته وواقعه، عاجز عن الفعل أو التأقلم، بطل قال عنه لوسيان غولدمان «خلال بحثه المضطرب ينتهي البطل إلى وعي استحالة الوصول وإعطاء معنى للحياة»، وحين تفقد الحياة معناها يحضر الموت، وهذا ما جعل الموت حدثا متكررا في النصوص 10 بصور مختلفة، أحيانا منطقية، وأخرى عجائبية متخيلة، أو تقنية أسلوبية تحل محل القفلة.

### اللغة.. الرمز والتأويل

كتابة ق. ق. ج لا بد أن تمتلك اللغة، ولكن لا يعني فقط سعة المعرفة بالنحو والصرف، وما في المعاجم من مفردات، وإنما أن تكون عاشقا مغازلا، بارعا في توزيعها على مساحات البياض، حريصا على أن لا تكون ككل لغة معاني مفرداتها تحفظها القواميس لدهور. عبد الله المتقي قام بتدجين اللغة ووضعها في مزارعه الخاصة، وأنتبتها على خلاف ما يمكن لها أن تكون (سما، زهراء، دماء، مرايا، نبيذ، سكر، وعلقما وموتا يجيب من دفن)، ساعدته في ذلك تقنية الإيحاء والرمز الضروريين في هكذا كتابات، وهذا ما منحته ترف ممارسة الجنون الذي تحدثنا عنه سابقا، فالمفردة عنده توضع في غير محلها ظاهريا، وفي المكان الذي يفترض أنها لا تعبر عنه حسب المتعارف عليه، يجمعها بما لا يجمع ويجعلها تنطق بما يريد، هو وما أملاه عليه فكره لتعبر في النهاية عن غرابة الحدث، فمثلا كتب عبد الله المتقي هذه العبارات في نصوصه والتي تشهد على لغته الفارقة: (القمر يتدلى من سقف وجهك، المرأة تتعري، صافح الشرطي بالضحك، يدخل الميت في كفن أنيق كدمعة، شرع الشاعر في ابتلاع أصابعه، صدر برمانة واحدة، سرير من السرير، الحذاء الذي يفتفي خطوات ذكرياته، يأكل مخه بشرائه، يقضم أصابعه بشهية، الرجل الذي اتهم أحشاء زوجته، انسكب العبد الله...).

يقول عبد الله المتقي في نصه «خطوات»: (كان مجرد خيال، كان مجرد هلوسة، كان مجرد خوف من المعرفة)، وهو بهذا يكاد يلخص لنا مضامين مجموعته، فالحكي والقص به كم من الخيال الذي قد يشوبه بغض من الهلوسة عندما تصل مستويات الرمز والإيحاء إلى أعلاها، وهو أيضا خوف من المعرفة وليست المعرفة هنا بمعنى العلم وإنما بمعنى التصورات التي يكونها الفرد من خلال تجاربه ومحاولاته لفقه الشيء، تلك التصورات ومن خلال النصوص نفسها تدخلنا عوالم ميتافيزيقية غيبية يطلق عليها الكاتب وصف الموت، فيترك قارئه على نفس الحيرة التي بدأ بها القراءة إن لم نقل أكثر.

تونس

### إحالات:

- 1- عبد الله المتقي، آيس كريم ... رجاء، دار الكتاب ص 14
- 2- نفسه ص 57
- 3- نفسه ص 19
- 4- نفسه ص 71
- 5- نفسه ص 22
- 6- نص غرقى ص 65
- 7- نص الرجل الذي تفرقع ص 18
- 8- موت ابلق / صفحة 55، نص رداءة الوقت/ صفحة 74
- 9- البطل الإشكال le héros problématique، وفق مفهوم جورج لوكاتش.
- 10- نصوص «اقتلني عزيزي» موت ابلق، الميت يعود، لوحات، الرجل الذي قتله الرواة، يؤبؤ...

# الدهشة والجنون



## في المجموعة القصصية «آيس كريم رجاء» للكاتب المغربي عبد الله المتقي



النصوص، وصفة عند أغلب أبطاله، وهو أحيانا ردة فعل، وأحيانا أخرى موقف. وقد يكون اختيارا متعمدا من الكاتب تفرضه ثنائية متضادة القاعدة والشذوذ، القاعدة حين نتخذ أسلوبا لغويا معبرا عن حالة غير نمطية، وشذوذا إذا اعتبرنا مخالفة القاعدة هو تفكير عيقرى. وتسلما نقر بأن الأدب الوجيه هو الأدب المهتم دائما بالجنوح، ومخالفة قوانين السير رغم إيجاد قواعد منظمة له لكنه يبقى الأدب الراض للتقنين الذي يترك مساحات حرية وتميز واختلاف لكتابه. والجنون بمفهومه ذاك يصبح ضرورة للكتابة لأن واقعنا تجاوز الكلاسيكية، فما عاد يستجيب للكلاسيكيات الأدبية الهادئة المعقلنة الملتزمة، فواقعنا مبركن ومتفجر يحتاج

القصة القصيرة جدا هي لحظة إبداع مختزلة، مكثفة، متوترة، متراوحة ما بين الواقع والخيال، عالية الترميز ومبهررة. ومن يكتبها لابد أن يكون متمرسا عارفا بتقنياتها وفنياتها واعيا بأنها شكل مستحدث من القص القصير، وليست جنسا أدبيا منفصلا عنه. وقد صدرت عن دار الكتاب للنشر بتونس مجموعة قصصية قصيرة جدا بعنوان «آيس كريم رجاء»، تضمنت 158 نص للكاتب المغربي عبد الله المتقي، وهو شاعر وناقد و مدير أول مهرجان عربي للقصة القصيرة جدا بالمغرب، ويبدو أنه وهو يكتب نصوصه تلك، كان حريصا على أن يجعلها أمودجا ومرجعا للراغبين في كتابة وفهم قواعد ق. ق. ج. فبادر بكتابة ما أسماه بالوصايا، 13 وصية مكتوبة بأسلوب أدبي لخصت قواعد القص القصير جدا حسب تجربة الكاتب ورؤاه. لينطلق بعدها في «حكايا» موجزة نكتشف معها تنوعا في الأساليب المستخدمة بهدف إلى مواصلة نهج التحديث في ق. ق. ج. فجمع ما بين لذة السرد ومتعة القراءة، هو الذي جعل القارئ واعيا بأثر الدهشة التي أحدثها فيه الفعل السردي، وذلك من خلال إعادة بناء الواقع الموضوعي بأسلوب يقرن التخييل بالعجائبي.

### الدهشة في نصوص المجموعة

في وصيته الحادية عشر يقول عبد الله المتقي: «شارك الأطفال مشاهدة الرسوم المتحركة» و «كلنا نعلم أن الطفل وهو يشاهد الرسوم الكرتونية يكون في حالة شغف وانبهار ودهشة، مما يشاهده ويبدو أن المتقي يريد من كاتب القصة القصيرة جدا أن يعيش كل تلك الطقوس والأحاسيس، ليكتب نصا تتوفر فيه تلك العناصر الجذابة للقارئ والمستحوذة على انتباهه وفكره ومشاعره، إذن من الدهشة يولد النص وينتهي إليها، فتتحول الدهشة من مجرد عنصر مكون للنصوص إلى غلاف جوي مميز لبنائها ولضمونها، عبر لعبة الكلمات التي يمارسها الكاتب بكل وعي لتحديث الصدمة. وبالتالي تكون إزاء شخصيات وأحداث صادمة تخلخل القارئ من ركوده وتستنزف فكره ومشاعره. الصدمة في النصوص رديف أساسي للدهشة، ولنتوقف على أنها واحدة حتى نقطع مع فكرة أننا بصدد قراءة محض حكاية بكلمات مقتضبة دالة في رمزيته، مربة في إضمارها مذهشة في كلها، القطيعة هنا مفيدة أيضا لأنها ستجبرنا على إثبات الجدوى من النصوص القصيرة جدا لعبد الله المتقي، والتي تتأسس على قتل «الحكاية» التي تخبر عن شخص أو حدث، فهو منذ أول نص له بعد الوصايا «أصابع الكتابة» أقر بانديثار فكرة أن القصة الحديثة تقف عند حدود نقل الحدث وروايته بأسلوب يتجدد ولكن ببطء (العبد الله في محطة القطار ينتظر جدته التي ماتت بما يكفي) 1. «العبد الله» هنا إشارة من الكاتب لنفسه أنه يركب قطارا كهربائيا سرعته تجاوزت قطار الأولين، فهو يقر ويؤكد أنه تجاوز ما كتب هنا وهناك من قص و إنفتاحه على أكبر موجات التحديث وهذه جدوى أولى قد تنتهي باصطدام بسيل الدماء، وهذه جدوى أخرى لأن النصوص التي لا تجرح ولا تفتح مسارات وشوارع واسعة في جسد وجودنا، لا قيمة لها في عصرنا الحديث خاصة إذا سلمنا بأن الجرح يعقبه تطهير وتعقيم ورتق، أو هدم وبناء، في كل الأحوال الأمر لا يظل على نفس هيئته. تحدث الدهشة في نصوص المجموعة من خلال الحدث، إذ كثيرا ما يغير الكاتب مسار الحدث بما لا يتوقعه القارئ، وينتهي بقفلة تزيد توتره وتحته على التأويل ليفهم أكثر، وهو ما يضطره للعودة إلى أول النص في قراءة ثانية يبحث فيها عن الصلة بين ما انتهت به القصة وما سبق من سرد، والمؤكد أن القارئ سيد صلات متعددة حسب تأويله ومستوى فهمه للرمز المستخدم لإيصال الفكرة. وأحيانا يجدها سريعا.. لأن عبد الله المتقي يتعمد أحيانا استعمال معجم لغوي له نفس الحقل والدلالة يكون خارطة سير للقارئ يفك من خلالها شيفرات المعنى، (رأس وطنه كما يشبه غربا لا يكره الماء... ويرقص على أبقاع دوفوف ومزامير لا يسمعها سواه) 2.

### الجنون أسلوب تفكير أم ضرورة للكتابة؟

يقول الناقد الأمريكي إدغار ألان باو «سماني الناس جنونا، غير أن العلم لم يكشف لنا بعد فيما إذا كان الجنون ذروة الذكاء أم لا»، إذا كان هذا حكم العلم فإن التاريخ أثبت أن الكثير من عباقرة الرسم والأدب كان بهم بعض من جنون، أو اتهموا به وعبد الله المتقي يرى أن الجنون ضرورة وأداة في الكتابة، لذلك لم تكن شخصياته عاقلة بمعنى العقل المتعارف عليه، بل هي شخصيات مركبة تخدم حدثا مركبا يعبر عن واقع معقد. حدث «يخرج عن واقع الصدف والاختيار» كما يقول الكاتب، حيث نجد من يقطع عضوه، ومن يأكل أصابعه 4، ومن يوقف سبارة أجرة لينذهب إلى تلاجة الخضر (ص 5). وقد أطر الكاتب لنصوصه بمقولة لهزري ميلر، دعا فيها إلى وضع من لا يصاب بالجنون في السجن لأنه خطر على الإنسانية، الجنون إذن في نصوص المتقي كلمة تتكرر في العديد من

## 1- الزمن في العرض المسرحي

الحديث عن الإخراج المسرحي يحيل مباشرة على العرض المسرحي، وهذا الأخير يحيل بدوره على فضاء اللعب في معماره السينوغرافي. فالركب المسرحي فضاء لصناعة فرجة تحقق للمتفرج متعة بصرية قوامها التعبير الحسي، وغايتها الإشباع الجمالي. وإذا كانت الفرجة لا تستقيم إلا بممثل ومفترج؛ فإن صناعة الفرجة لا تستوي سوى بهندسة مشاهد تتأسس على رؤية إخراجية زاخرة بالعلامات البصرية السمعية، محملة بشفرات تستجيب لأفق انتظار المتلقي.

وحينما نفكر فيما يعنيه المسرح بالنسبة إلينا؛ فإن اهتمامنا ينصرف مباشرة إلى العرض. إلى تلك اللحظة التخيلية العابرة في الزمان، وتلك الصورة المخترلة لحياة معينة في المكان، وما تخلفه من إثارة ذهنية، وقراءة جمالية، وأسئلة تشكيكية فيما بات مكرسًا مألوفًا، وباحثة باستمرار عن أجوبة شافية.

إن زمن العرض المسرحي لا يقاس بمدة محدودة يجتمع فيها المتفرجون في مبدئه ليتفرقوا في منتهاه، إنه زمن تتداخل فيه أزمنة شتى: زمن التاريخ، وزمن الحدث، وزمن الشخصية، وزمن المتلقي. كل هذه الأزمنة تتداخل وتتقاطع من أجل ابتداء واقع، مشهد، على درجة من التكثيف والتقطير. في العرض المسرحي لا يهم إن كانت تيمته اجتماعية أو واقعة تاريخية أو حادثة سياسية أو انتفاضة مسلحة، أو غيرها...

إن العرض المسرحي يمثل لحظة حلم تترفع عن الواقع المعيش، وفرصة بحث في يوتوبيا زمان ومكان العرض المسرحي. إن الأمر يتعلق بمحاكمة للتاريخ، واستنطاقه، وإعادة قراءته في أفق استدراجه لزمن مستقبلي مغاير منشود؛ وذلك بإسقاط الواقع بهوموم، والمجتمع بتعقيداته على الملاحم الأسطورية التي شكلت على الدوام غذاءً روحيًا للفكر البشري وما تزال، وعلى الشخصيات البطولية الحاضرة في وجداننا، والمؤثرة في معتقداتنا. إن العرض المسرحي يتيح للمتفرج معايشة الأحداث وملامسة الوقائع، معايشة وملامسة تجعله على درجة من التفاعل الذي يتيح إعادة قراءة الماضي «الذي كان» إلى «ما يمكن أن يكون».

في المسرح تصير الأزمنة زمانًا مسرحيًا استشرافيًا يستلهم من التاريخ لقراءة الواقع، ويستشرف المستقبل من أجل فهم الحاضر. العرض المسرحي يستحضر الماضي من أجل غاية تتحدد أساسًا في فهم الذاكرة الإنسانية، وما تحويه من عبقرية راسخة منذ عهود غابرة، ما انفكت حاضرة

وفاعلة في إلهام الشعوب في صنع أقدارها، وتحفيز العقل البشري على المواجهة وصنع التحدي. وذاك هو المسرح الملتزم الذي تتحول فيه المسرحية إلى حلبة مواجهة ناقدة للواقع، متحركة بحركة التاريخ. وأن ما يجري على الركب ليس سوى مرة لما تشهده به الوقائع. وهي دعوة مفتوحة لوعي المتفرج ليحدد موقفًا منبثقًا من وعيه المتوقد، ولتحريك الشعور بضرورة التفكير والسعي إلى التغيير.

بهذا المعنى، فإن منزلة العرض المسرحي تقع بين منزلتين: منزلة التاريخ ومنزلة الحياة التي نحياها. وهي منزلة يسعى فيها إلى إضفاء منظوره الفلسفي، وإنزال الخاصية الدرامية في بنية الخطاب المسرحي. وبذلك تصير الشخصية التاريخية كما يرويها التاريخ شخصية درامية تتجاوز إطارها التاريخي لتتخط في أجواء المشهد المسرحي بوصفها

مالكة القدرة على صنع الحدث المسرحي الذي يسائل الثابت، ويحاكم المكرس، في أفق خلخلته وتحريكه في اتجاه اختراق الحاضر وتخطي الواقع في اتجاه تشكيل الزمن المستقبلي.

## 2- النص الدرامي بنفس مسرحي

«إن النصوص المسرحية لا تتحقق إلا في العرض المسرحي». بهذا المعنى فالمؤلف وهو يصوغ نصه الإبداعي، يستحضر - شعوريًا - نصوصًا أخرى، حاضرة بقوة في ذاكرته الثقافية، ومؤثرة في رؤيته الإبداعية، ومائلة في خلفيته الإيديولوجية. كما أنه يحتضن - لا شعوريًا - التجربة

# حين يحضر المؤلف بنفس المخرج وذهنية المتلقي

قراءة في الاحتفال المسرحي «تماضر ومعزوفات للاجئين»  
للباحث والكاتب والممثل والمخرج الدكتور محمد فراح



د. عبد الرحمن بن إبراهيم

التاريخية المتمثلة في الحكايات والسير الشعبية والروايات والأساطير... لا ليركن إليها، ويستكين إليها؛ ولكن ليستمد منها الحس الإنساني الذي يمثل الغذاء الروحي للإنسان على مر العصور، وليكتنز منها البواعث الحقيقية للحياة، وليقبض على المحفزات الباعثة على التغيير لمستقبل الإنسانية، وليكتشف عناصر القوى المساعدة على التحول والتجديد.

في الممارسة الإبداعية يسعي المبدع كاتبًا أكان أم رسامًا أم شاعرًا أم ممثلًا إلى المختلف واللامألوف، وهي عملية لا تقتأى سوى لمن امتلك أفقا في الرؤية وملكة في الخلق. ويكاد يكون المسرح بمستوياته: النص والعرض الأثير على إقناع المتلقي بأن كليهما - ولئن كان فعلا إبداعيا اصطناعيا -، يمتلك قدرة ساحرة على بث فكرة تجسد حقيقة وليس تخييل/ تمثيل. وذلك ما يفسر ذلك السحر الرهيب الذي يستطيع نص مسرحي أن يمارسه على أجيال متعاقبة، من أمثال الأوديسة، كلكامش، أوديب، السحب، أوبو ملكا، جريمة قتل في كاتدرائية، هاملت، فاوست، دون كخوته، في انتظار كودو، أبيدي أو كيف تتخلص منه...، ونصوص مغربية خالدة في الذاكرة نذكر منها تراجيديا السيف الخشبي، افتحوا النوافذ، الضفادع الكحلة، لحوم في المزد، البحث عن رجل يحمل عينين فقط، ما قالك حد عينك زورق، امرؤ القيس في باريس... وعروض مسرحية تأسر المتلقي بشد انتباهه، وإقناع فضوله، وإشباع حسه الجمالي. وإذا كان من الصعوبة بمكان على المتلقي الإمساك بكافة الأنساق البصرية والسמעية المرسله بكثافة في حين زمني وجيز من فضاء اللعب إلى فضاء الجمهور؛ فإن الفرصة تتاح في الاستحضار الذهني لمشاهد العرض. وهو ما يقتضي منهجيا ضرورة التاويل سعيا إلى محاولة فك شفرات العرض بفتح أكثر من زاوية، والأمر نفسه يسري على النص سواء أكان ذات نفس درامي أو مسرحي.

## 3- المعمار الفني في «تماضر ومعزوفات للاجئين»

في «تماضر ومعزوفات للاجئين» نحن بصدد نص يندرج في إطار الأدب الملتزم *La littérature engagée*. ويتحدد مفهوم الالتزام في تعريف جان بول سارتر *Jean Paul Sartre* بقوله: «إن الأثر المكتوب واقعة اجتماعية، ولا بد أن يكون الكاتب مقتنعا به عميقا اقتناعا، حتى قبل أن يتناول القلم. عليه أن يشعر بمدى مسؤوليته، وهو المسؤول عن كل شيء، عن الحروب الخاسرة أو الرابحة، عن التمرد والقمع. إنه متواطئ مع المضطهدين إذا لم يكن الحليف الطبيعي للمضطهدين، مسؤولية الأدب، ولتوكيد أن الكلام الأدبي ليس مجرد ترويح عن النفس أو تعبير جمالي، وإنما هو موقف يستتبع المسؤولية» وهو ما يتطابق تماما مع الرؤية الإبداعية للدكتور محمد فرح سواء في ممارسته المسرحية التي ما تزال تنهل من معين مسرح الهواة، أو في إسهاماته الأدبية في مجال القصة الشعر وحضوره الإشعاعي كما تشهد بذلك الملاحق الثقافية والصفحات الأدبية في الصحافة الوطنية.

تتألف المسرحية من خمسة نوافذ يراد بها التأكيد على أن الأمر لا يتعلق بما اعتاده المشاهد في البناء الدرامي للمسرحيات؛ بل ببناء ملحمة ينقل مجريات الأحداث إلى الفضاء الدرامي الذي هو فضاء الجمهور، ويتحول ذهن المتفرج إلى خشية متخيلة. وذلك يصبح طرفا مسؤولا في صنع العرض. وقد وظف المؤلف/المخرج تقنيات عديدة منها: ١. المسرح داخل المسرح: تقنية درامية من صنع جماعي تتيح إقحام مسرحية (نص/مشهد) داخل المسرحية الأصل بصرف النظر عن العلاقة الممكنة بينها؛ مما يؤدي إلى بنية مشهدية مركبة بحكم القطع في الحدث/الحوار ينفصل فيه الممثل عن الشخصية ليتحول إلى متفرج يشاهد عرضا/ مشهدا في المسرحية الثانية، وتتحول الركب إلى حيزين اثنين، الذي تجري فيه الأحداث والثاني للمتفرج؛ مما يجعل المتفرج الحقيقي في فضاء الجمهور يرى صورة لوضعه على الخشبة، إذ الممثل يلعب تارة الشخصية المسرحية، وتارة أخرى يلعب

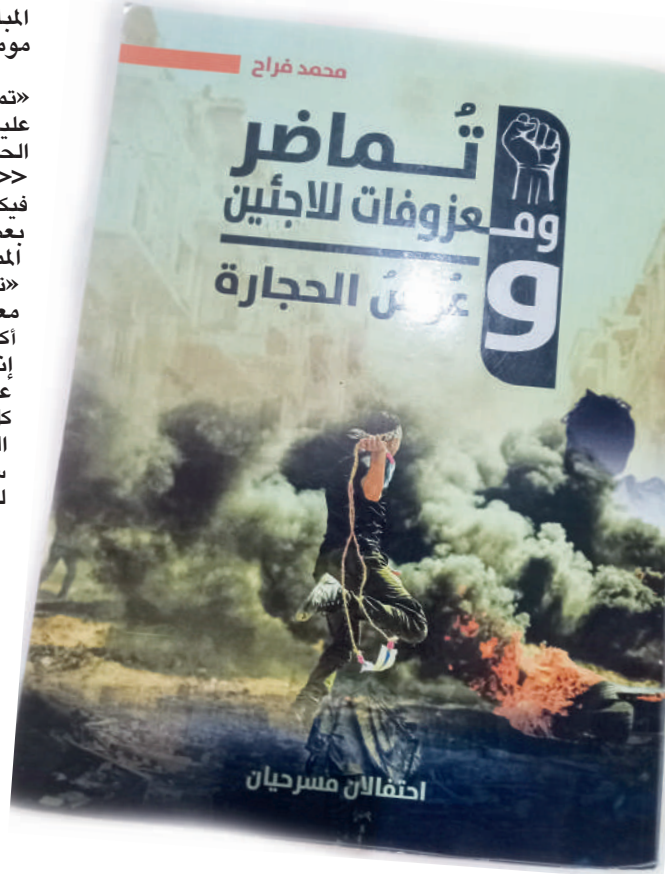
شخصية المتفرج، إنها تقنية تتوخى إقحام المتفرج باعتباره طرفاً معيناً يساهم في صنع الحدث والإسهام في تطوره، وهو ما حرص عليه المؤلف المخرج محمد فرح، فعلى مدى النواذف الخمسة هناك إصرار على اعتبار الفعل المسرحي احتفالاً جماعياً تتحطم فيه الحدود بين فضاءي اللعب والجمهور، وأن العرض سيكون من صنع جماعي تزول فيه الحواجز بين المؤلف والمخرج والتقني والمشاهد: <<أوصاف: أحسنت التعبير (بصق) أحسنت التشخيص يا فاطمة، صامد: خلقت نجمة من نجومات هوليدو، فاطمة: شكراً على الإطراء.. شكراً.. ولكنني لم أقم إلا بما أمرني به المخرج>>

<<أوصاف: ألا ترى معي أن هذا خروج عن النص؟ صامد: طبعاً هو بلحمه وشحمه وعظمه، فالمؤلف لم يكتب هذا في النص، المخرج: فليكن يتصرف... ألا تعرفون كلمة يتصرف... كل يتصرف حسب هواه، ثم أنسيتم أنني أنا المخرج وهذا من حقي أن أتصرف في النص كيفما يحلو لي، نبرون أحرق روما ولم يبال، هتلر روع العالم وأرداه خراباً ولم يبال... اسمعوا يا رفاق... ما شئت أنا لا ما شئتم أنتم، ولا شاء المؤلف حتى، صامد: (يدخل المؤلف حاملاً بعض الأوراق) ها هو ذا المؤلف قد حضر، المؤلف: عتمت مساءً أيها الرفاق... أخبروني كيف هو حال شخص مسرحيتي؟ المخرج: شخص مسرحيتك الآن في استراحة، أما هؤلاء فهم من يشخصونها، المؤلف (ينظر إلى الممثلين واحداً واحداً) أظن أنك جعيت خيرة الممثلين؟ المخرج: طبعاً، فهم من أوساط وعائلات مختلفة، البعض منهم من العرب الإسرائيليين والبعض الآخر من فلسطين، المؤلف: كلنا فلسطينيون، لا فرق بين هذا وذاك>> ب- إشراك الجمهور في العرض: على مدى كل النص عمد المؤلف إلى خلخلة المشهد/الحدث إلى الحد الذي يسمح بالقول بخلو النص من الحدث، فالمتفرج يعلم أنه يصعد عمل تمثيلي تخيلي، وهو ما يحفز ذهنياً للتفاعل على المستويين الفكري والتقني، على أساس أن الأمر يتعلق بفعل مسرحي تسييسي تحريضي تعليمي، لذلك كان الجمهور حاضراً كطرف مسؤول لدى المؤلف والمخرج والممثل منذ البداية، ففي النافذة الأولى كانت الإطلاقة باستحضار الجمهور: (... فجة ينزل المايسترو إلى مقدمة خشبة صائلاً، فيتوقف الرقص) المايسترو: لا... ما هكذا سيستمر هذا الرقص... أيها السادة (للجمهور) ما جئناكم الليلة لنبكي وما جئناكم لنحكى... وما جئناكم أنتم كذلك للغرض نفسه>> وفي محاولة منه لنسف الإيهام المسرحي حرص المؤلف/المخرج على التذكير المتواتر للمتفرج بضرورة اليقظة الذهنية من خلال إشراكه عملياً في العرض، ففي النافذة الخامسة دخل المؤلف والمخرج في حوار ثنائي: <<المخرج: إنه من حسن حظي أن أكون أنا مخرج هذا النص المتشعب، المؤلف: رغم تشعبه، فقد استطعت أن تزرع فيه روح الحركة والإبداع، المخرج: إن التأمل والإنفعال الداخلي هو من ألهمك ولا شك ما كتبت>> المؤلف: صدقت...ولكن ألا ترى معي أن ما ستقدمه لا يحقق ما نتمناه إلا بالحوار مع جمهور القاعة؟ المخرج: أحب هذه الفكرة، وقد أمرت الممثلين بالزول إلى القاعة لساعة الجمهور>>

ج- الارتجال: لا بد من التذكير أن الخطوات الأولى للتجريب المسرحي بدأت أول ما بدأت بالارتجال انطلاقاً من النص، وهي المحاولات التي استهدفت قسدية النص، وانتهت بقتل المؤلف، تمرد أودي بـ «مسرح المؤلف»، وبشر بـ «مسرح المخرج» الذي استعاض بأنساق بصرية سمعية، وقاد لاحقاً إلى مسرح الممثل الذي أسس للغة بليغة قوامها تعبيرات جسدية تعيد للمسرح احتفاليته، وتستحضر ما يصطلح عليه رولان بارت بـ «الشعيرة الديونيزوسية» التي تجعل من المتفرجين ممثلين، وكل واحد يجد نفسه في الآخرين، لقد وعى الدكتور محمد فرح هذا النزعة الديونيزوسية بتأكيد على اعتبار مسرحيته «احتفال مسرحي»، وسندنا في ذلك الحوار الذي أورده في النافذة الخامسة بين المؤلف والمخرج: <<... وكيف... أتكون الأسئلة اعتباطية... لا... لا يا مخرج المسرحية، إنني أخشى الفوضى والفتنة... وأخطارها، المخرج: إذن يا سيدي ما عليك إلا أن تضيف تفتح أخرى، المؤلف: ولهذا أتبت، المخرج: فلنفتحها إذن، وأظن أننا لن نحتاج إلى إخراج آخر، المؤلف: لا... لا... يا مخرج مسرحيتي... أنا أرفض الارتجال، وعليك أن تحرص على الضبط>>

ما يدعو إلى الإقرار بذلك كون المؤلف والمخرج كشخصيتين مسرحيتين على توافق تام على أن الأصل في الارتجال حيلة اضطرارية يلجأ إليها الممثل للقيام بفعل تركيبي لا متوقع يرتبط أكثر بالكوميديا المرتجلة، <<إنه إنجاز حدث لا إرادي وغير مقصود، والخضوع لاندفاع واحد لا غير، وبعبارة أخرى، فإن الارتجال بإمكانه أن يرتكز في جوهره على إبداعية تستمد فرصتها من تلقائيتها حسدية أو خيالية>> وغالباً ما يتم اعتماد الارتجال في العروض التجريبية التي ترون إلى المختلف واللامألوف كتعبير عن رفض الزخرف المسرحي الثابت، والاستعاضة بتحقيق تواصل عفوي بالمشاهد، إنه محاولة هدم الديناميكا الفردية وتمكين التخييل الارتجالي المسرحي من الإقناع الجمالي، <<إن تقنية الارتجال المسرحي لا توحى بمعناها الحقيقي إلا إذا نظرنا إليها من خلال الاسترانتجية الشاملة للبيئة التعبيرية التي تشكل إحدى فروعها الأكثر إدهاشاً>>

ومعلوم أن إمكانية الارتجال تتيح للممثل أشكالاً تعبيرية تدرج في اللامتوقع بالنسبة للمشاهد، لكنها محتمة



المبادئ كلمات جوفاء تتراقص في قعر زجاجة حمراء بين فحذي مومس شمطاء تلعب بعقولكم لحساب زيناتها اللثام>> لقد تحول المسرح إلى محاكاة للجمع، طرفاها المدعي: «تماضر» باعتبارها رمزاً للنخوة العربية المفقدة، والمدعى عليه: الجمهور القابع بلا حركة في مقاعده الوثيرة كناية عن الحاكم العربي العاجز والعاض بواجده على كرسي الحكم، <<أسيخوا السمع إلي.. همست لكم.. تكلمت إليكم.. صرخت فيكم.. وما تملتمن عن كراسيكم... أمخوتمة هي أسنتكم على بعضكم بالفرقة والشقاق (تسقط على الأرض لتتحول إلى فاطمة الممثلة في الفرقة)>> في لحظة يأس تنهار الشخصية المسرحية «تماضر» فاقدة الأمل في التغيير، لتخلص منها الممثلة فاطمة معبرة عن فخرها بمقاومة الاحتلال <<فاطمة: شرف لي بأن أكون أقدم سجين، وأصف: لقد ألبيت البلاء الحسن في سجنك، إنك رفعت رأس المرأة الفلسطينية عالياً بصمودها وإصرارها على موقفها، فاطمة: إذا سيرحل الاحتلال ويخلد الشهداء في كل البقاع والأمصار... ساعتهنا بعزف نشيد الانتصار وترغيد النساء في كل الديار>> في إشارة إلى فاطمة برناوي أول سبينة فلسطينية، وسناء محيدلي المغربية شهيدة جنوب لبنان، والمقاومة ليلي خالد حاملة السلاح في وجه الاحتلال.

#### 4- الكتابة الإخراجية عند محمد فرح

لاعتبارات منهجية، كان لا بد أن أستهل هذه القراءة بمدخل عن مفهوم العرض التجريبي، لأن قراءة نص «تماضر ومعزوفات للاجئين» تحيل على العرض، وتستحضر شروط الإخراج، وتشهد العديد من التجارب في راهنية المسرح المغربي أن العديد ممن يجمعون بين التأليف والإخراج يُخرجون نصوصهم التي كتبوها بأنديهم وكأنها مؤلفين آخرين، كلاهما يلغي الآخر. وفي حالة «تماضر ومعزوفات للاجئين» فنحن بصد توافق وانسجام بين محمد فرح المؤلف ومحمد فرح المخرج كما تؤكد ذلك هندسة البناء الفني للنص، وليس من المبالغة في شيء أن أتحدث أيضاً عن محمد فرح الممثل بحكم معرفتي بتجربته الميدانية الرائدة في مسرح الهواة.

لقد فرض على النص أثناء قراءته شرط مشاهدته ذهنياً في الخشبة الدرامية، وهي حالة نادرة ما تحدث في قراءة المسرحيات، ولا شك أن السبب في ذلك يعود إلى تقليص ما هو درامي لحساب ما هو مسرحي. إننا بصد رؤية حداثية في الكتابة الإخراجية تتبدى تجلياتها الفنية في العناصر التالية: أ- أن لغة النص ولئن كانت أدبية كلامية، فهي مشحونة بحمولة الحركة والفعل. ب- أن المسرحية تحمل مقترحها الدراماتورجي والسينوغرافي. ج- أنها كتبت في الأصل للتجسيد الركي، لأن تقنية المسرح داخل المسرح تستوجب القابلية الركيية. د- حضور الفرجة على الرغم من الطابع التسييسي على أساس أن الارتجال يخلص الممثل من الخطاب لينخرط في اللعب المسرحي. هـ- النزوع التجريبي في النص الذي تجاوز لإحالة التي يضطر فيها المخرج لإعادة صياغة نص المؤلف بحثاً عن شرط اللغة المسرحية.

#### هوامش:

1. جوليان هلتون، نظرية العرض المسرحي، ترجمة نهاد صليحة، هلا للنشر والتوزيع- الجيزة (جمهورية مصر العربية) سلسلة المسرح 13، ص 31
- 2- قدمتها جمعية الرواد للمسرح والثقافة من الدار البيضاء في المهرجان الوطني 24 مسرح الهواة بالرباط سنة... 3- بول سارتر، الأدب الملتزم، ترجمة جورج طرابيشي، دار الآداب-بيروت، 1965 https://www.marefa.org
- 4- محمد فرح، تماضر ومعزوفات للاجئين وعرس الحجارة- احتفال مسرحيان، مطبعة وراقة بلال-فاس، ط1-2019، ص 15
- 5- نفسه، ص 47
- 6- نفسه، ص 13
- 7- نفسه، ص 48
- 8- د. حسن المنيعي، المسرح والارتجال، عيون المقالات، ط-1 1992، ص 25
- 9- محمد فرح، تماضر ومعزوفات للاجئين، مرجع سبق، ص 48، 49
- 10- نفسه، ص 25
- 11- نفسه، ص 30
- 12- نفسه، ص 14
- 13- نفسه، ص 14
- 14- نفسه، ص 15
- 15- نفسه، ص 16

أكثر بالنسبة للممثل. وفي هذه الحالة فنحن أمام حيل يستعملها المتحاورون ومحاورون محتلمون من الجمهور للتحيز من صرامة النص، وضوابط الإخراج لضرورة فنية تقتضيها اللعبة. د- الاستلهام من التراث: من المعلوم أن المادة التراثية يمثل رافداً حيوياً في العملية الإبداعية، وبمقدار ما يستلهم من الموروث شعبياً، أسطورياً، فلسفياً، أو ثقافياً يرتقي الخلق الفني إلى درجة التفرد والخلود. ففي التراث يجد الفنان ضالته لاستنبات أفكار معبرة عن الواقع، ومترجمة لاستشرافات المستقبل من دون أن يعني ذلك اجترار الأشكال البدائية للإبداع الفني وإسقاطها على الواقع، بل إنها مناسبة للمدع لأن يعيد الاعتبار للشخصيات التراثية، وللتذكير، فقد كانت مسرحية «أبو الحسن المغفل» لمارون النقاش 1850 أول مسرحية عربية تستلهم من التراث الحكائي العربي المتمثل في ألف ليلة وليلة، وعلى هده سار أبو خليل القباني، ومن بعدهما توفيق الحكيم، الطيب الصديقي، سعد الله ونوس، عبد الكريم برشيد، عز الدين المدني، قاسم محمد، علي الراعي وروحيه عسافي... إسهامات تعبر عن رؤية معاصرة للتراث تتعامل معه انطلاقاً من مواقف وليس مجرد مجموعة من المعارف.

لقد استلهم الدكتور محمد فرح «تماضر ومعزوفات للاجئين» من الرصيد الشعري الجاهلي لتطويع التراث، وانتشاله من جمود الماضي إلى حيوية الحاضر ليساهم في تطوير التاريخ، وتغييره نحو القيد الأدبي المثلّي، إن تجربة محمد فرح في مسرح الهواة تمثيلاً وتأليفاً وإخراجاً ماثلة بقوة في هذا النص متمثلة فيما نصلح عليه بـ «مسرح القضية». وبالنسبة إليه على المسرح أن يمارس دوره التوثيري والتنويري المنحاز جماهيرياً، من خلال الدعوة إلى سلطة حقيقية ومؤثرة للمسرح في المجتمع، وهي عملية لن تنجح سوى بالفكك من هيمنة النموذج الغربي للمسرح في إطار التأكيد على جدلية: «الأنا والآخر»، من دون أن يعني ذلك الانغلاق والانكفاء. في مسرحية «تماضر ومعزوفات للاجئين» تحضر شخصية مسرحية باسم «تماضر» لا علاقة لها بنت عمرو بن الحارث المشهورة بـ «الخنساء»، شهيرة قبيلتها وسيدة قومها، أفاض عليها جمالها رهبة وهيبة، عرفت بقوة الشخصية ورضانة العقل ورجاحة البصيرة، شاعرة متمكنة ومقدرة، تنتمي إلى المدرسة الأوسية، نسبة إلى أوس بن حجر، ذاع صيتها بمراثيها لأخيها صخر، أجمع أهل العلم بالشعر أنه لم تكن امرأة قبلها ولا بعدها أشعر منها.

نحن بصد «تماضر» من الزمن الراهن، شخصية جزوعة منهارة، مظهرها يوحي بالقهر والفقر، لباسها أسود كدلالة على قناتة زمنها، حلقة الرأس، تكسو محياها علامات الأسي والحزن، محطمة من الداخل حتى لكانها بقايا امرأة <<أه يا تماضر، سرقوا الكحل من عينيك وانتسامة الصباح... حلقة الرأس... لإبسة الصادر السواد تسرحين بصرك بين الغدو والإصلا عبثاً لابلاج الصباح>> وبالرغم من ياسها ولا أملها، إلا أنها استرجعت بعضاً من كرامتها، واستجمعت قليلاً من قوتها واقتربت من غريمها << (تتقدم من الجمهور) أه عليكم يا أصحاب العمامم والعقال. عرائس هذا الوجود أنتم... ديس العذل في ربعمك بالمجان، وتكرشت بطون السادة من دمانكم، وأصبحت

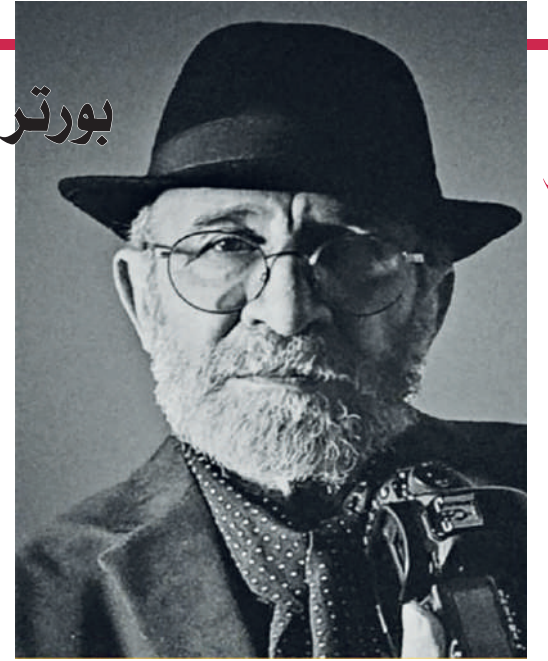


بوجمة العوفي

بورتريه حول التجربة الفوتوغرافية لعبد العالي النكاع

# تدوينات بصرية لذاكرة

## الوجوه والأمكنة



عين الفوتوغرافي أو عين الكاميرا (لا فرق!) تعمل جاهدة على استنطاق هذا المتخفي والملغز في الأمكنة والوجوه والصور كذلك، بكل هذه الشحنة أو الطاقة الهائلة من الحنين أو النوستالجيا La nostalgie، هي المحرك الأساسي، لهذه التجربة الفنية نفسها، والتي قد تدفع أيضا بالكثير من المصورين الفوتوغرافيين إلى اختيار المكان والوجه البشري (البورتريه) مجالا للاشتغال الفني وخيارا تعبيريا وجماليا مُهما وأساسيا في آخر المطاف؛ وفي نفس الوقت موضوعا لأغلب الأعمال الفوتوغرافية لعبد العالي على وجه التحديد؛ لأن المكان بذكرته البعيدة، والوجه البشري، بحمولته الدلالية القوية، وبالنظرات الملتبسة في العيون هي مَكْمَن الرغبة والدهشة والحنين في كل شيء؛ مما يجعل الفوتوغرافي نفسه مأسورا بهذه النظرات و«ضحية» لها في نفس الوقت؛ وبما أن الفوتوغرافيا، وخصوصا في شقها المتعلق بالصور الشخصية (البورتريهات) هي «سليلة للحنين» بامتياز، على

عبد العالي النكاع هو واحد أيضا من المصورين الفوتوغرافيين المغاربة المحترفين، والمعروفين باشتغالهم الخاص والمكثف على الأمكنة والوجوه (البورتريهات Les portraits). مما يجعل تجربته الفوتوغرافية، في أغلبها، تكاد تبدو على شكل أسئلة أو تدوينات بصرية ثنائية اللون (الأسود والأبيض)، تحاول الحفر بعيدا في ذاكرة المدن (مدينة تازة العتيقة بشكل خاص)، والكثير من الوجوه البشرية التي يتعقبها عبد العالي أو يلتقي بها صدفة هنا وهناك؛ في المغرب أو في باريس، حيث اختار الإقامة، طوعا أو مجبرا هناك، سواء بسبب قسوة التاريخ أو غبن الجغرافيا؛ على أمل أن تتبدل الأحوال، ويعود الطائر المهاجر L'oiseau migrateur، إلى عشه الدافئ في يوم من الأيام؛ داخل تجربته الفوتوغرافية الغنية ومتعددة التقنيات والرؤى، يحاول عبد العالي النكاع رصد الكثير من الملامح الهاربة والمنفلتة للوجوه والأمكنة، هي الملامح التي تبدلت كثيرا وأصبحت عصية على القبض! لكن

والتفسيخ والنسيان.

ومثل الكثير من التجارب الفوتوغرافية، الواعية بموضوعها ومجال وتقنياتها، تكون التجربة الفوتوغرافية لعبد العالي النكاع، تجربة جمالية تحتفي بالعين ومُنَجَّرها بشكل أساس، وللأثر الفني بها (الصورة الفوتوغرافية) كما للعين (عين الصورة والقراءة) ذاكرتان: ذاكرة قبليّة، تحتفظ بها العين والأثر معا في لحيتهما، في زمنيتهما الخالصة، وذاكرة يؤسسها إحيائيا كل منهما على وجه التحديد (العين والأثر) لحظة اقتطاعه من الزمن. نفس الإحياء يواصل هذا الأثر إحالته على عين قارئة أخرى، تَبَسُّط دلالته أو تكثف من رمزيته، تحركها في الثابت والمعتم والمدنسي، تغلقها أو تفتحها أيضا على المدهش وغير المتوقع؛ من ثم، تستيقظ ذاكرة العين والأثر فقط، حين تباشرهما القراءة، و تنهض، عند عبد العالي، أسئلة الأسود والأبيض، ومسألة التلاقيات الدلالية والجمالية كذلك، باعتبار الصورة الفوتوغرافية نصا تصويريا Texte Pictural أو فوتوغرافيا Photographique بامتياز!



حد تعبير رولان بارط، فهي تجعلنا، كلما أعدنا مشاهدتها، نسترجع جزءا من ذكرياتنا وأزمنتنا الماضية، وهي تحاول أيضا، من خلال قوتها التشخيصية، تمثيل هذا الماضي أو الغائب وجعله دائم الحضور في الزمن والصورة والمكان، ثم العمل على جعل الصورة الفوتوغرافية نفسها أداة ووسيلة لاسترجاع هذا الغائب والمدنسي، وإنقاذه من التلاشي